

#### Content 目錄

Message from the Managing Director	常務董事的話	2
About this Report	報告簡介	4
Corporate Overview	企業概覽	6
Our Corporate Social Responsibility Approach	我們的企業社會責任	10
Building a Better Environment	構建更美好的環境	20
Our Workforce	我們的員工團隊	36
Supporting Our Communities	支持社區發展	46
Enhancing Value along Our Value Chain	透過供應鏈提升價值	60
Verification Statement by HKQAA	香港品質保證局核實聲明	70
Memberships, Awards & Pledges	成員資格、獎項及承諾	72
Data Tables	數據列表	77
Aspect Boundary	議題邊界	82
GRI Index	全球報告倡議組織內容索引	83

# MESSAGE FROM THE MANAGING DIRECTOR

# 常務董事的話



At Wheelock Properties, we embrace as core principles the business-in-community model and strive to do well as a business by doing good for the community. Our approach is to focus on areas we believe we can have the biggest impact – building high-quality sustainable properties, strengthening our workforce and nurturing youths and the less privileged. We place great importance in the pursuit of environmental best practices, creating opportunities for young people and caring for our community.

This year, Wheelock Properties have made promising strides in designing and building lively green spaces, reducing our impact on the environment and engaging with our stakeholders within the community.

Our vision is to deliver long term sustainable value to our community through building quality residential and commercial properties in a socially and environmentally responsible way. We continue to explore ways to improve our buildings and streamline our services. Our latest properties, One Bay East and Lexington Hill are exemplary of what we want to achieve in the areas of green buildings, sustainable development and community engagement.

In our effort to minimise our environmental impact, we achieved a 27.7% carbon intensity reduction in our offices, already surpassing our target of reducing the total carbon emissions per employee by 15% by 2017. In one of our construction sites, we pioneered the use of carbon auditing from the initial stages of construction to ensure we have accurate data for further improvement. At the same time, our construction sites have almost doubled the amount of waste recycled per square meter from 6.4kg/m² in 2013 to 12.7kg/m² in 2014.

Only by working closely with our stakeholders can we achieve excellence in our aspiration to be a preferred property developer. Club Wheelock has brought exclusive services to our customers and gave us a platform to promote awareness in sustainable living and a refined appreciation for arts and culture.

Our staff are actively involved in various community activities throughout the year. Over 70% of staff joined our volunteering team and participated in over 50 community initiatives to serve those who are less privileged. Our signature business-in-community programme, Project *WeCan* was expanded to benefit over 40,000 students in Hong Kong.

This is the second year we compile our report in accordance with the latest Global Reporting Initiative sustainability reporting framework, GRI G4. We are one of the earlier companies to report using the latest G4 standard, showcasing our dedication to transparent and responsible reporting along with accountability to our stakeholders. Concurrently, we have improved our disclosure integrity by inviting a third party to assure the contents reported herein. This is particularly important in the light of our desire to further enhance our disclosure standards and the way we track our environmental and social performance.

Finally, I would like to express my gratitude to our employees and partners who have put in tremendous efforts and teamwork in embedding corporate social responsibility principles across our operations. We look forward to your continued partnership and welcome your feedback as we further develop our corporate social responsibility approach for 2015 and beyond.

### **Douglas Woo**

**Managing Director** Wheelock Properties Limited 會德豐地產致力實踐「社•企共勉」的 核心理念,為社區的福祉貢獻心力。我 們專注於幾個能夠作出最大影響的範 疇,包括建設可持續發展的優質地產項 目、提升員工的能力,及關顧社會的青 少年及弱勢社群。我們也非常重視環保 實務、為年輕人創造機遇及關顧社區。

本年,會德豐地產在設計和建設綠色空 間、減少對環境所造成的影響,及聯繫 社區內不同持份者,都取得令人鼓舞的 成果。

我們的願景是透過對社會和環境負責任 的方式建設優質住宅及商業物業,從而 為社區實現長遠可持續的增值。一如既 往,我們會繼續探討提升物業水平及提 供更有效率的服務。One Bay East及 Lexington Hill 這兩個項目充分展現我 們在環保建築、可持續發展及社區參與 方面的工作。

在致力減低對環境的影響方面,我們的 辦公室取得了27.7%的碳強度減幅,已 超越了早前訂下於2017年將每名員工的 總碳排放量減少15%的目標。在其中的 一個建築地盤,我們從工程初期已經率 先使用了碳審計,掌握準確數據以作持 續改善。與此同時,建築地盤的整體廢 物回收量增加一倍,從2013年的6.4千 克/平方米增加到2014年的12.7千克/ 平方米。

我們與各個持份者緊密合作,透過Club Wheelock平台為顧客提供專貴的服 務,推廣可持續生活及品味藝術文化。

我們的員工亦積極參加各項社會義務工 作。超過七成員工加入了我們的義工 隊,並參與逾50項社區項目。此外, 集團「社•企共勉」的旗艦項目「學校 起動」計劃進一步擴展,令本港超過 40,000 名學生得以受惠。

這是我們第二年根據最新的全球報告倡 議組織指引(GRIG4)編製的企業社會 責任報告。我們是率先使用G4指引作出 報告的香港企業之一,本年我們邀請了 一間獨立機構為本報告內容進行驗證, 確保所報告內容的水平,致力提升透明 度及披露誠信, 更有效地跟進環保及社 會方面的各項表現,對各持份者負責。

最後,本人衷心感謝員工及企業夥伴投 入心力,在不同營運環節中引入企業 社會責任, 並期望我們在未來繼續衷誠 合作。

會德豐地產有限公司 常務董事 吳宗權

# ABOUT THIS REPORT 報告簡介

Wheelock Properties Limited upholds corporate social responsibility (CSR) as a core principle and an essential element in the long-term success of our business. This report highlights our on-going CSR initiatives across our property portfolio and discusses our key achievements for 2014 in the areas of sustainable urban development, environmental performance, workplace practices, value chain responsibility and community contribution. Our CSR initiatives cover our property development operations in Hong Kong where our business is based. Apart from Hong Kong, The Wharf (Holdings) Limited and Wheelock Properties (Singapore) Limited manage our properties in China and Singapore respectively.

To increase relevancy, we specifically covered issues that are material to our stakeholders and areas which we believe have the most impact on our business operations. Unless otherwise

stated, all figures and data presented in this report covers our performance from 1st of January to 31st of December 2014.

In preparing the content of this report, focus was placed on the residential and commercial properties sector where Wheelock Properties Limited has management control. Where relevant, initiatives that are interlinked with Wheelock and Company Limited and its other subsidiaries – including Wheelock Properties (Hong Kong) Limited, The Wharf (Holdings) Limited and Harriman Property Management Limited are also reported to better demonstrate our CSR approach.

#### REPORTING FRAMEWORK

We report in accordance with the 'core' option of the Global Reporting Initiative (GRI) G4 Sustainability Reporting Guidelines and with industry specific disclosures such as construction and real estate. This is our third report with



references to the GRI guidelines and our fourth annual standalone CSR Report.

While we offer a transparent account of our CSR initiatives and performances based on GRI G4, we acknowledge the importance in receiving assurance from a third party. For that reason, our report was subjected to independent assurance by Hong Kong Quality Assurance Agency ('HKQAA') on the compliance with GRI G4 in accordance with the International Standard on Assurance Engagements 3000 (ISAE 3000). HKQAA report is provided on page 70 of this report.

#### YOUR FEEDBACK

Your feedback is valuable to our continuous improvement. For queries or comments regarding our CSR performance, please email us at csr@wheelockpropertieshk.com.

會德豐地產有限公司(會德豐地產)秉 承履行企業社會責任的營運宗旨,視投 資社區為業務可持續發展的重要元素。 本報告扼要説明我們於2014年企業社會 責任所取得的成績,包括環境可持續發 展、環保表現、工作室實務、供應鏈責 任以及對社會的貢獻。我們的企業社會 責任措施涵蓋公司在香港所營運的各個 發展項目。除香港以外,九龍倉集團有 限公司及會德豐地產(新加坡)有限公司 分別管理我們在中國和新加坡的物業。

本報告敍述由2014年1月1日至12月31 日止的數據及資料(特別註明除外)。本 報告的內容集中會德豐地產負責發展及 管理的住宅及商業物業。為更好地反映 我們的企業社會責任工作,我們亦把會 德豐有限公司及其附屬公司,包括會德 豐地產(香港)有限公司、九龍倉集團有 限公司以及夏利文物業管理有限公司的 相關資料納入報告內。

### 報告範圍

本報告乃參照全球報告倡議組織(GRI) 第4代可持續發展報告指引的「核心」 選項而編寫,並附有建造業及地產等的 行業特定披露。這是我們第三份參考 全球報告倡議組織指引編撰的報告,也 是我們第四份獨立的年度企業社會責任 報告。

雖然我們已根據全球報告倡議組織 G4 指 引清晰地闡述了各項企業社會責任措施 和表現,但亦明白獲獨立機構認證的重 要性。香港品質保證局已根據國際標準 認證準則3000 (ISAE 3000),對此報告 的內容進行獨立認證。香港品質保證局 的報告見於本報告的第70頁。

### 寶貴意見

閣下的寶貴意見對我們持續改善企業社 會責任表現至關重要。如有任何查詢或 意見,歡迎電郵致

csr@wheelockpropertieshk.com •



# CORPORATE OVERVIEW

# 企業概覽

Wheelock Properties Limited is a wholly-owned subsidiary of Wheelock and Company Limited (SEHK:0020), a listed company founded in 1857 and headquartered in Hong Kong. As the property arm of our parent company, we focus on the development of quality residential and commercial properties in Hong Kong, and the delivery of impeccable services to our customers. Our principle activities include the undertaking of property development, sales and marketing, and asset management functions of certain Wheelock and Wharf Group properties. As of December 2014, our total development property and land bank in Hong Kong reached 7.8 million square feet.

With the successful launch of Grand Austin and One Bay East – East Tower en bloc sale to Citi, we achieved a total of HK\$18.8 billion contracted sales in 2014; an 88% increase compared with 2013. Details of our economic performance are presented in our Group's 2014 Annual Report, which is available on the Wheelock and Company Limited website (www.wheelockcompany.com).

#### **OPERATIONS OVERVIEW**

In a challenging business environment, we turned in a solid result for 2014 with

會德豐地產有限公司是會德豐有限公司 (SEHK:0020)的全資附屬公司,母公司創立於1857年,是一間以香港為總部的上市公司。會德豐地產負責母公司的地產營運,專注在香港發展優質住宅及商業物業,及為客戶提供以客為本的優質服務。主要業務是負責會德豐有限公司和九龍倉集團旗下若干物業的地產發展、銷售、市場推廣及資產管理。截至2014年12月止,我們的土地儲備約780萬平方尺。

繼成功推售Grand Austin及將One Bay East東座整幢售予花旗集團後,2014年的物業銷售總額為港幣188億元,比2013年上升88%。有關我們財務表現的詳細資料,可查閱上載於會德豐有限公司網站的2014集團年報(www.wheelockcompany.com)。

#### 業務概覽

2014年之經營環境充滿挑戰,惟會德豐仍錄得穩健的業績,在香港的物業銷售創下新高紀錄。年間物業銷售總額為188億港元,其中70%為住宅項目,30%為商業項目。銷售的住宅單位高達954個。其中Grand Austin預售了全數691個單位,The Parkside的591個單位預售超過90%,Kensington Hill則預售了60個單位的75%。商業項目的銷售則主要來自One Bay East,2014年其東座預售予花旗集團,而西座亦已於2013年售予宏利。銷售的強勁表現,顯示我們提供的優質物業及市場策略切合市場需求。



We achieved a total of HK\$18.8 billion contracted sales in 2014; an 88% increase compared with 2013.

我們在2014年的物業銷售 總額為港幣188億元,比2013年 上升88%。 record property sales in Hong Kong. Of our contracted property sales totalled at HK\$18.8 billion, 70% were of residential sales and 30% were of commercial sales. 954 residential units were sold this year. Grand Austin presold all of its 691 units, The Parkside presold over 90% of its 591 units and Kensington Hill presold over 75% of its 60 units. Our commercial sales are mainly contributed by One Bay East. With the East Tower of One Bay East presold to Citi in 2014 and the West Tower presold to Manulife in 2013, One Bay East generated a total of HK\$10 billion in sales. These strong sales are attributed to our high quality buildings and strategy to meet market needs.

Our land bank increased from 4.6 million square feet to 7.8 million square feet between 2010 and 2014. This year, we acquired 1.5 million square feet of residential gross floor area at Kai Tak and LOHAS Park. 95% of our land bank is located in urban areas with 75% along Victoria Harbour. With an 80/20 split between residential and commercial uses together with our diverse development portfolio, the land bank is adequate to fulfil our future developments needs in Hong Kong.

#### PORTFOLIO OVERVIEW

Our portfolio of diversified developments consists of commercial and residential properties spread in four strategic locations in Hong Kong.

#### The O'South Portfolio (Tseung

**Kwan O South)** signifies our position as one of the major land holders in the region. With a total gross floor area of 2.3 million square feet<sup>1</sup>, three out of four waterfront residential developments reside in this area.

#### **The Kowloon East Waterfront**

Portfolio consists of commercial and residential properties. With two key clusters located along Victoria Harbour, these commercial sites combine a total of 2.7 million square feet. As part of the on-going revitalisation programme in Kowloon East, two of our residential properties reside in Yau Tong and Kai Tak.

The Kowloon South Portfolio consists of 1 million square feet of commercial and residential properties. A 600,000 square feet Grade A office development resides in Hung Hom and a 400,000 square feet residential development in Ho Man Tin. These developments are located at the hub of Kowloon with convenient connections to existing and future MTR networks.

The Peak Portfolio comprises of four developments, with a total gross floor area of 0.5 million square feet. Three residential properties are under redevelopment and one residential property will be available for presale in 2015.

在2010年至2014年間,我們的土地 儲備由460萬平方呎增加至780萬平方 呎。今年,我們購入啟德及日出康城第 5期,兩個項目的可建總樓面面積合共 150萬呎。現時,我們土地儲備95%位 於市區,75%位於維港沿岸。我們住宅 及商業發展項目的比例為80/20,有關 的土地儲備足以應付公司在香港未來的 發展需要。

#### 物業組合概覽

會德豐地產多元化發展不同類型的物業組合,涵蓋商業及住宅項目,位 處香港策略性位置的四個主要物業組合如下。

澳南組合(將軍澳南) 合共230萬平方 呎<sup>1</sup>,是區內擁有最多土地儲備的發展商 之一,其中三個為臨海住宅發展項目。

九龍東海濱組合 包括商業及住宅發展項目,由九龍東新核心商業區及油塘建築群組成,合共270萬平方呎,面向維港。隨著起動九龍東計劃持續進行,位於油塘及啟德兩個住宅項目亦正在進行中。

九龍南組合 共100萬平方呎商業及住宅項目,包括位於紅磡海旁甲級寫字樓,及位於何文田的住宅項目,這些項目均位於九龍市中心,毗鄰現有及未來港鐵網絡。

山頂組合 由四個項目組成,合共50萬平方呎。三項物業正進行重建工程,其中一個住宅項目計劃於2015年推售。

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The total gross floor area reported herein is the annual figure for 2014. In case of discrepancies between the information in Wheelock and Company's 2014 annual report and this report, this CSR report shall prevail.

此處所披露的總樓面面積皆為2014年的統計數字。如會德豐有限公司2014年年報與本報告的資料有不一致的地方,概以本企業社會責任報告為準。



This report covers data from the construction phase of our properties, which are: 此報告內的數據來自下列的建築地盤:

The O'South Portfolio (Tseung Kwan O South) 澳南組合(將軍澳南)	<ul> <li>TKOTL No.125</li> <li>TKOTL No.126</li> <li>TKOTL No.112</li> <li>TKOTL No.119 (The Parkside)</li> </ul>	<ul><li>將軍澳市地段第125號項目</li><li>將軍澳市地段第126號項目</li><li>將軍澳市地段第112號項目</li><li>將軍澳市地段第119號項目 (The Parkside)</li></ul>
The Kowloon East Waterfront Portfolio 九龍東海濱組合	One Bay East	One Bay East
The Kowloon South Portfolio 九龍南組合	One HarbourGate	One HarbourGate
The Peak Portfolio 山頂組合	<ul><li> Mount Nicholson</li><li> 77 Peak Road</li><li> Mountain Court</li></ul>	<ul><li>Mount Nicholson</li><li>山頂道77號</li><li>Mountain Court</li></ul>
Others 其他	<ul> <li>The Austin <sup>2</sup></li> <li>Grand Austin <sup>3</sup></li> <li>Lexington Hill</li> <li>Shau Kei Wan Road Residential Development</li> <li>So Kwun Wat Residential Development</li> </ul>	<ul> <li>The Austin<sup>2</sup></li> <li>Grand Austin<sup>3</sup></li> <li>Lexington Hill</li> <li>筲箕灣道住宅項目</li> <li>掃管笏住宅項目</li> </ul>

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The Austin is a joint venture project with New World Development. Our environmental data disclosed in this report therefore reflects a 50% share.

The Austin 為與新世界發展的合資項目。我們於本報告所披露的環境數據因而顯示50%的比重。

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Grand Austin is a joint venture project with New World Development. Our environmental data disclosed in this report therefore reflects a 50% share.

Grand Austin 為與新世界發展的合資項目。我們於本報告所披露的環境數據因而顯示 50% 的比重。



# OUR CORPORATE SOCIAL RESPONSIBILITY APPROACH

# 我們的企業社會責任

At the core of our practices, corporate social responsibility (CSR) is very much an integral part of our operations. We are committed to building a better environment, strengthening our workforce, supporting our communities and enhancing our value chain.

As a property developer, we aspire to build the most-desirable properties in Hong Kong. This means building quality properties sustainably and to the satisfaction of our customers. Notwithstanding this goal, we continue to operate in a sustainable way that enables us to enrich our modern lifestyles without depleting tomorrow's resources.

#### CORPORATE GOVERNANCE

Wheelock is committed to high standards of corporate governance. As a subsidiary of Wheelock and Company Limited (the Group), Wheelock Properties is governed by the Group's corporate governance structure. Details of the Group's corporate governance practices can be found in the Wheelock and Company 2014 Annual Report.

The management committee of Wheelock Properties operates under the stewardship of the Chairman and Vice-chairman. They are responsible for setting the overall business direction, approving the strategy proposed by the management team and providing organisational oversight and guidance. The management team, a group of highly experienced and skilled professionals, is responsible for proposing strategies on different aspects of the business in accordance with the direction set out by our top management.

We operate with integrity and accountability. To run our business responsibly, we have zero tolerance against corruption and bribery. Our code of conduct prevents us from taking part in corrupt business practices and ensures that applicable laws, regulations and industry standards are adhered to. In committing to fair business practices, Whistleblowing Policy & Procedures ("WPP") are adopted to handle breaches of our code of conduct.

企業社會責任是我們企業文化及業務營 運不可分割的一部分。我們致力建設更 **佳的環境、提升員工能力、關顧社區以** 及透過供應鏈提升價值。我們力求發展 優質項目、合乎可持續發展的原則,令 顧客滿意。此外,我們亦繼續可持續發 展的營運模式,透過善用資源,強化現 代生活模式。

#### 企業管治

會德豐竭力達至企業管治的最高標準。 作為會德豐有限公司的成員,會德豐地 產受集團企業管治架構的規範。有關集 團企業管治實務的詳細資料,可參閱會 德豐有限公司2014年的年報。

會德豐地產的管理委員會由主席和副主 席領導,負責制定整體業務方針、批核 管理團隊的策略建議,並擔當組織的監 察和指導角色。管理團隊則由經驗豐富 的專業人才所組成,負責根據管理委員 會所作出的決策,根據業務的不同範疇 提出策略建議。

我們矢志在營運中體現誠信及問責。為 了於業務中克盡己任,我們對於貪污及 行賄採取零容忍政策。根據我們的行為 守則,員工不得參與可能涉及貪污的業 務做法, 並目應該確保符合所有適用的



### CSR MANAGEMENT **STRUCTURE**

CSR is integrated in Wheelock Properties' management structure and is overseen by a CSR Committee steered by our senior management. The Committee was established in 2012 to develop and manage our CSR initiatives, ensuring their effective implementation across all business functions. To support the CSR committee, six sub-committees run by department heads and staff from different levels were set up. Each with a specific focus as described on page 13.

Our CSR Committee and sub-committees meet periodically to review performance and assess progress against targets and initiatives. This year, we have reviewed and reorganised the sub-committee structure to concentrate on key sustainability issues important to us and our stakeholders.

## POLICIES GUIDING OUR **RESPONSIBLE BUSINESS PRACTICES**

Our approach to CSR is supported by a set of policies and guidelines, taking into consideration environmental and social impacts of our operations, stakeholders' expectations and industry regulations. Our business decisions and practices are guided by our Environmental Policy, Statement of Business Integrity, Code of Conduct, Equal Opportunity Policy, Grievance Procedures and Policy on **Non-Disclosure of Company Internal** Information.

To fully integrate our environmental commitments into our business operations and partnerships, an Environmental Guide was developed in 2012 to help identify appropriate action plans towards achieving our environmental performance targets.

法律、規例及行業標準。為了在業務營 運中能夠做到公平、公正, 我們採取了 檢舉政策及程序以處理違反行為守則的 事件。

#### 企業社會責任的管理架構

企業社會責任是會德豐地產管理架構不 可分割的一部分,我們在2012年成立 企業社會責任委員會,並由管理層領導 及進行監察,負責制訂及管理我們的各 項企業社會責任措施,確保其能在所有 業務範疇有效實施。為了支援企業社會 責任委員會,我們成立了六個小組委員 會,成員包括各部門主管及各級員工, 並有如第13頁所述的特定焦點。

我們的企業社會責任委員和小組委員根 據各項目標和措施,定期檢討及評估有 關進程。本年,我們對小組委員會作出 了評估並進行重組,以專注於對我們 及各個持份者而言屬於最重要的可持續 課題。

### 業務責任的政策指引

我們的企業社會責任方向得到一系列的 政策及指引提供支持,當中會考慮我們 營運對環境和社會的影響、各個持份者 的期望,以及行業的不同規例。指引 我們業務決定及實務的包括**環保政策、** 商業誠信聲明、紀律守則、平等機會政 策、申訴程序以及公司內部資料之保密 處理。

為了將對環境的承諾完全整合到業務營 運及夥伴關係之中,我們於2012年制訂 了環保指引,提出了一連串有助達致環 境表現目標的計劃。



#### **CSR Sub-committees and Key Objectives**

#### 企業社會責任小組委員會及主要目標

**Project Sustainability and Environment Sub-committee** 項目可持續發展與環境小組委員會 Focuses on our waste reduction programme during project development and sets environmental standards that exceed regulatory requirements, particularly in the area of natural resources conservation.

專注於在項目發展期間的減少廢物,制訂能超越監管要求的環保標準, 特別是在自然資源保護方面。

Office Sustainability and **Environment Sub-committee** 辦公室可持續發展與環境小組委員會

Promotes company-wide green culture and oversees the implementation of green initiatives in our office premises.

推動公司整體的綠色文化,監察辦公室內所實施的環保措施。

**Compliance and Ethics** Sub-committee 法規與業務操守小組委員會

Enforces high standard of ethical business conduct. The sub-committee ensures our staff maintain high levels of integrity and full compliance to our code of conduct.

執行高水平合乎道德的商業行為,確保員工能夠維持高度誠信,並完全 符合公司訂定的行為守則。

**NGO Sub-committee** 非政府機構小組委員會 Supports our aim to be a caring company through developing partnerships for our community, arts and culture and environmental initiatives. 通過參與社區公益、藝術文化和環保工作,致力成為展現關懷的企業。

Project WeCan Sub-committee 「學校起動」計劃小組委員會

Fosters relationships with schools, students, teachers and parents by establishing mentorship programmes to support these students with their future career development and language skills.

加強我們與學校、學生、教師和家長的關係,協助學生提高語文水平, 制訂師友計劃,為其日後的事業發展奠定基礎。

**Wheelock Team Sub-committee** 會德豐團隊小組委員會

Drives and executes our employee engagement activities as well as promoting and upholding our core values and "Wheelock culture".

推動及執行員工活動,以及將公司的核心價值和「企業文化」發揚光大。

#### STAKEHOLDER ENGAGEMENT

Stakeholder engagement is a process that allows us to respond to the expectations of our stakeholders and provides valuable input for our long-term business planning strategy. In identifying the key stakeholder groups to engage with, we assessed the significance of each stakeholder group based on their potential to

impact our business. As part of our materiality assessment, different stakeholders were engaged through a variety of channels to understand their expectations, priority issues and areas of concern. Responses to these concerns are detailed throughout this report.

#### 持份者參與

我們相信持份者的參與將有助更好地回應他們的期望,亦為長遠的業務規劃策略提供寶貴的意見。為了識別要與哪些主要持份者團體進行互動,我們會根據其對業務所造成的影響評估每個相關團體的重要性。作為重要性評估的一部份,不同的持份者會透過不同的渠道瞭解他們的期望、可優先處理的問題,以及值得關注的範疇。本報告的不同部份將會詳列對這些問題的回應。

Key Stakeholder Group 持份者	Engagement Channels 交流途徑	Main Concerns and Expectations 主要關注及期望
Shareholders 股東	<ul> <li>Annual general meetings 週年大會</li> <li>Annual report 年報</li> <li>Company website 公司網站</li> </ul>	<ul> <li>Economic performance of Wheelock Properties 會德豐地產的財務表現</li> <li>Compliance with laws and regulations 合乎法律及規例的要求</li> <li>Anti-corruption risk assessments and measures 防範貪污的風險評估及措施</li> <li>Engaging the community in property development 在物業發展方面推動社區參與</li> <li>Environmental performance of properties 物業在環保方面的表現</li> <li>Contribution to communities 對社區的貢獻</li> </ul>
Media 傳媒	<ul> <li>Press conferences / Press release 新聞發佈會 / 新聞稿</li> <li>Press interviews &amp; announcements 媒體訪問及聲明</li> </ul>	<ul> <li>Contribution to communities 對社區的貢獻</li> <li>Economic performance of Wheelock Properties 會德豐地產的財務表現</li> <li>Comprehensive after-sales service 全面的售後服務</li> </ul>
Government & Regulators 政府和監管機構	<ul> <li>Meetings &amp; seminars 會議及研討會</li> <li>Reports 報告</li> </ul>	<ul> <li>Keeping site workers healthy and safe 確保工地員工的安全及健康</li> <li>Environmental performance of properties 物業在環保方面的表現</li> <li>Engaging the community in property development</li> </ul>
Academic & Other External Stakeholders 學術及其他利益相關者	• Online survey 網上調查	在物業發展方面推動社區參與

#### **Key Stakeholder Group** 持份者

# **Engagement Channels**

#### **Main Concerns and Expectations**

主要關注及期望

#### 交流途徑

#### **Customers** 客戶

- Handover service surveys 物業交付服務調查
- Club Wheelock events & communication platforms Club Wheelock的活動及 通訊平台
- E-mails 電郵
- Customer service hotline 客戶服務熱線

· Maintaining customer privacy and protecting customer data 確保顧客的私隱以及保障其個人資料

- Comprehensive after-sale service 全面的售後服務
- Environmental performance of properties 物業在環保方面的表現
- · Customer satisfaction monitoring through survey 透過調查監察顧客的滿意程度
- · Engaging with customers 服務顧客及推動顧客參與
- Contribution to communities 對社區作出貢獻
- Engaging the community in property development 在物業發展方面推動社區參與

#### **Employees** 僱員

- Questionnaires 問卷調查
- Meetings 會議
- Company intranet 公司內聯網
- Annual dinner 週年晚宴
- Recreational & volunteering activities 康樂及義工活動

- · Contribution to communities 對社區作出貢獻
- Environmental performance of properties 物業在環保方面的表現
- Engaging the community in property development 在物業發展方面推動社區參與
- Keeping site workers healthy and safe 確保工地員工的安全及健康
- Training and career development opportunities 培訓及事業發展機會
- · Engaging and retaining employees 提升僱員參與程度並挽留優秀員工

#### **Business Partners** 業務夥伴

- Meetings 會議
- Telephone calls & e-mails 電話及電郵
- · Compliance with laws and regulations 合平法律及規例的要求
- Contribution to communities 對社區作出貢獻
- Anti-corruption risk assessments and measures 防範貪污的風險評估及措施
- Environmental performance of properties 物業在環保方面的表現
- Engaging the community in property development 在物業發展方面推動社區參與

### Key Stakeholder Group 持份者

# **Engagement Channels**

# **Main Concerns and Expectations**

#### 主要關注及期望

#### Suppliers 供應商

Meetings 會議

交流途徑

- Workshops 工作坊
- Integrity and effectiveness of the tender process 投標方面的誠信及效能
- Engaging our contractors on environmental management 推動承包商在環保管理方面的參與
- Keeping site workers healthy and safe 確保工地員工的安全及健康
- Environmental performance of properties 物業在環保方面的表現
- Contribution to communities 對社區作出貢獻
- Engaging the community in property development 在物業發展方面推動社區參與

#### Communities & NGOs 社區及非政府組織

- Volunteering activities 義工活動
- Site visits 探訪
- Public events 公眾活動
- Meetings 會議

- Contribution to communities 對社區作出貢獻
- Environmental performance of properties 物業在環保方面的表現
- Engaging the community in property development 在物業發展方面推動社區參與



#### **Defining Our Reporting Content Through Materiality Assessment**

透過重要性評估界定報告的內容

- · Stakeholder engagment 持份者參與
- Review material issues of previous year(s) 檢討過往年度的重要課題
- Materiality evaluation 重要性評估
- Relevancy of material issues 重要問題的相關性
- Validation 確認

• Update list of material issues 對重要課題作出更新

Each year, we go through a process to identify sustainability aspects that are of material importance to us and our stakeholders. This process is reviewed and updated within the year to reflect our evolving sustainable development priorities and those of our stakeholders. This year, we conducted a targeted engagement process with our key stakeholders to review the material issues identified last year. Through telephone interviews and online surveys, a list of nineteen material issues and four reported issues in our 2013 CSR Report was presented to our key stakeholders for evaluation. The evaluation exercise determined whether the presented issues are still relevant and a priority for Wheelock Properties to include in this year's CSR report. As a result of this stakeholder engagement, a few changes were identified. A senior management meeting comprising of our Chairman, Managing Director, **Director and Executive Director was** conducted to validate these changes and updates were made to last year's materiality issues.

每年我們都會與持份者溝通,了解對公 司及各持份者重要的可持續課題,作出 檢討和更新,以反映可持續發展及持份 者優次的轉變。這一年,我們與主要的 持份者開展了針對性的參與流程,對去 年所辨識的重要課題作出檢討。透過電 話訪問和網上調查,我們向主要持份者 展示了2013年企業社會責任報告中19 個重要課題及4個已報告的課題,供其 作評估之用。是次評估確定了所展示的 課題是否仍然密切相關,以及仍屬於 本年企業社會責任報告要優先列入的項 目。在獲得持份者的意見後,我們建議 了若干新的變更。就此我們舉行了一次 高級管理層會議,由集團主席、常務董 事、董事和執行董事確認這些變更,以 及對去年的一些重要課題作出更新。



### **Materiality Assessment Outcome**

重要性評估

Reference to Chapter in the Report 參考章節報告
• Our workforce 我們的員工團隊
<ul> <li>Enhancing value along our value chain</li> <li>透過供應鏈提升價值</li> </ul>
<ul> <li>Building a better environment 構建更美好的環境</li> </ul>
<ul> <li>Building a better environment 構建更美好的環境</li> <li>Enhancing value along our value chain 透過供應鏈提升價值</li> </ul>
• Our workforce 我們的員工團隊
• Our workforce 我們的員工團隊
• Our workforce 我們的員工團隊
• Our workforce 我們的員工團隊
• Our workforce 我們的員工團隊
• Our workforce 我們的員工團隊

2014 Material Issues 2014 年的重要議題	Reference to Chapter in the Report 參考章節報告
Customers and Communities 顧客及社區	
15 Customer satisfaction 顧客滿意度	<ul> <li>Building a better environment 構建更美好的環境</li> <li>Enhancing value along our value chain 透過供應鏈提升價值</li> </ul>
16 Community engagement 社區參與	<ul> <li>Supporting our communities     支持社區發展</li> <li>Building a better environment     構建更美好的環境</li> </ul>
17 Investing in local communities 投資於本地社區	<ul> <li>Supporting our communities</li> <li>支持社區發展</li> </ul>

With the material issues reviewed by senior management and stakeholders, a number of changes were made compared to last year to better reflect issues pertinent to the long term sustainability of the Company. For example, a new category customers and communities was added and new items were included under the environmental category, namely effluents and waste, supplier environmental practices and sustainable building development and certification, to ensure that we focus on the most important environmental issues.

公司管理層及持份者對有關重要課題作 出檢討後,我們作出了一些變更,以更 好地反映公司的長遠可持續發展。舉例 而言,加入了*顧客及社區*這個新類別; 而環保一項,亦新增多個項目,包括污 水和廢物、供應商的環保實務,以及可 *持續物業發展及認證*,以確保我們能夠 專注於最重要的環保議題。

"With the material issues reviewed by senior management and stakeholders, a number of changes were made compared to last year to better reflect issues pertinent to the long term sustainability of the Company."

"公司管理層及持份者對有關重要課題作出檢討後, 我們作出了一些變更,以**更好地反映公司的** 長遠可持續發展。"





# BUILDING A BETTER FNVIRONMENT

# 構建更美好的環境

#### **OUR 2014 PERFORMANCE OVERVIEW:**

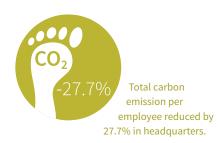
- Awarded LOOP Gold Label by WWF-Hong Kong for the 3<sup>rd</sup> consecutive year
- Total carbon emission per employee reduced by 27.7% in headquarters
- Reduce paper usage by 57.5% in headquarters
- 2.64 tonnes<sup>5</sup> of waste recycled in headquarters
- 10,633.8 tonnes<sup>6</sup> of waste recycled in construction sites

#### 2014年的表現概覽:

- 連續三年獲得世界自然基金會低碳辦公室計劃(LOOP)黃金標籤認證
- 公司總部每名員工的總碳排放減少27.7%4
- 公司總部紙張使用量減少57.5%
- 公司總部的廢物循環再造數量達2.64公噸5
- 建築工地的廢物循環再造數量達10,633.8公噸6

Delivering sustainable urban developments is one of our core business objectives. We actively seek opportunities to incorporate environmental best practices in our project planning and decision-making. Our award-winning residential and commercial developments have demonstrated our environmental stewardship, innovative use of technology and dedication to building high-quality sustainable properties. Apart from our commitment to constructing green buildings, we also

推動可持續的城市發展是我們的主要目 標之一,一直致力提升環保表現。我們 獲獎的住宅和商業發展項目充份顯示了 對環境的一貫承諾、對科技的創新運 用,以及矢志建設優質可持續的物業項 目。除了建造綠色的建築物外,我們也 透過監察碳足跡,以改善本身營運及辦 公室的環保表現。這些努力使到我們能 夠為綠色環境出力更多。



公司總部每名員工的總碳排放 減少27.7%。

<sup>4</sup> All environmental data disclosed herein are annual statistics for 2014. In case of discrepancies between the information in Wheelock and Company's 2014 annual report and this report, this CSR report shall prevail.

此處所披露的所有環境數據皆為2014年的統計數字。如會德豐有限公司2014年年報與本報告的資料有不一致的地方,概以本企業社會責任報告為準。

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> The amount of waste recycled decreased from 8.25 tonnes in 2013 to 2.64 tonnes in 2014 due to our significant reduction in paper use. Please refer to our Paper Cutback Initiative on p.32 for details.

由於紙張的使用量顯著減少,廢物回收量由2013年的8.25公噸減至2014年的2.64公噸。請參閱第32頁的減少用紙計劃。

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Data collected from 14 construction sites in Hong Kong and from main contractors. 數據收集自香港的14個建築工地及總承判商。

strive to improve the environmental performance of our own office space and operations by monitoring our carbon footprint accordingly. This enables us to see where we are at and identify areas to be improved.

# SUSTAINABLE URBAN DEVELOPMENTS

With 95% of our land bank located in the urban area and 75% concentrated along Victoria Harbour in Hong Kong, it is our responsibility to build sustainable urban developments in a most environmentally responsible way. Adopting green building certifications such as LEED® and BEAM Plus¹ is only one way of managing the environmental impacts of our buildings through their life cycle, with optimal use of regional raw materials; reductions in demands of energy and water; implementation of environmental construction measures and integration of innovative technologies. These green building certifications only provide the framework upon our projects are built.

With an aim to go beyond awards and certifications, we are undertaking a study to identify the true benefits and effectiveness of green building certification.

#### 可持續市區發展

我們95%的土地儲備均位於市區,75% 更處於維港沿岸,我們十分重視可持續 的城市發展。我們會透過採用LEED®及 BEAM Plus<sup>7</sup>等綠色建築物認證,管理 建築物在生命週期中對環境所造成的影 響。當中的具體措施包括有效率地使用 原材料、能源和水資源;實施環保的建 築方法以及引進創新的科技。

綠色建築物認證只提供建築項目的環 保指引,我們不只滿足於獲取獎項和認 證,而是更進一步開展研究探討綠色 建築認證對住客及用戶的具體好處及 效能。

# Green Building Certificates and Awards Achieved to Date 迄今為止所取得的綠色建築認證及獎項

Award 獎項	Projects 物業/建築項目	Organiser 頒授機構
Provisional BEAM Plus Gold 綠建環評新建建築 (BEAM Plus) 暫定金級認證	No. 33 Tong Yin Street, Tseung Kwan O* Residential Development 將軍澳唐賢街33號住宅發展項目*	Hong Kong Green Building Council 香港綠色建築議會
	TKOTL No. 119, Tseung Kwan O Residential Development 將軍澳市地段第119號住宅發展項目	
	One HarbourGate	
	77 Peak Road Residential Development 山頂道77號住宅發展項目	
	8 Mount Nicholson Road Residential Development 聶歌信山道8號住宅發展項目	
	One Bay East	
	Austin Station Residential Developments 柯士甸站住宅發展項目	

T LEED refers to Leadership in Energy and Environmental Design, which is an internationally recognised voluntary green building standard established by the United States Green Building Council. The Hong Kong Green Building Council's Building Environmental Assessment Method (BEAM) is the local green building certification. One HarbourGate and One Bay East achieved LEED Core and Shell pre-certification at the gold level.
LEED 是由美國綠色建築協會建立,是國際認可的綠色建築評估體系,香港綠色建築議會的綠建環評與美國 LEED 均為自發申請的綠色建築認證。
One HarbourGate 及 One Bay East 取得 LEED 的核心及外殼組別前期認證「金級」證書。

<sup>\*</sup> Award obtained in 2014. 在2014年獲取的獎項。

Award 獎項	Projects 物業/建築項目	Organiser 頒授機構
Pre-Certified Gold in LEED® LEED®前期認證「金級」證書	One HarbourGate One Bay East	The U.S. Green Building Council 美國綠色建築議會
Provisional BEAM Plus Bronze 綠建環評新建建築 (BEAM Plus) 暫定銅級認證	No.1 Plantation Road * 種植道1號 *	Hong Kong Green Building Council 香港綠色建築議會
RICS Hong Kong Awards 2014 – "Certificate of Excellence" in the Sustainability Achievement of the Year 2014年英國皇家特許測量師學會 香港分會年度大獎 – 年度可持續發展 成就獎的「卓越證書」	Lexington Hill*	Royal Institution of Chartered Surveyors (RICS) 英國皇家特許測量師學會 (RICS)



"I have been enjoying the lush greenery provided.

Sustainable living is important nowadays. I appreciate the low energy lighting and the recycling facilities."

Mr. Wong, Lexington Hill Resident

"我很喜歡這裡的綠化環境。今時今日,可持續的生活模式

相當重要,我十分欣賞這裡所使用的低耗電照明設備及回收設施。"

Lexington Hill住戶,黃先生

Sustainable urban development is an ongoing practice and we are determined to create long-term value to our community. We strive for excellence through continuous development and improvement of our business processes as well as operations. The following collection of case studies showcases our environmental stewardship in action across our portfolio of residential and commercial properties.

我們一直致力於可持續的城市發展,從而為社區 長遠創造增值,並會繼續提升及優化營運和業務 流程。以下的個案研究展示了我們在眾多住宅和 商業物業項目中對環境所作出的努力。

# CASE STUDY: LEXINGTON HILL (RESIDENTIAL DEVELOPMENT)

Lexington Hill, our private residential development in Kennedy Town best demonstrates our dedication to constructing sustainable buildings. Prior to the launch of the green building certification scheme, BEAM Plus, in Hong Kong in late 2009 our design plans for Lexington Hill commenced in 2008 with environmental features already in place.

#### Our green achievements in construction:

 Being the first private residential development to track its carbon emissions from construction

Carbon auditing of construction sites is not included in green building certification systems such as BEAM Plus and LEED®. To better assess and reduce our carbon footprint, we initiated a comprehensive carbon audit from the cradle8. Not only did we lead the way for carbon auditing in our private residential development, we also went the extra mile to include the Scope 3 indirect emissions into Lexington Hill's carbon footprint, covering emissions from waste disposal, fresh water consumption and sewage processing. This information formed the basis of establishing a carbon footprinting process in our construction sites and set a benchmark for future construction sites to do better.

- Being one of the first residential development in Hong Kong to verify
  energy savings assumptions against actual energy consumption
  To understand the true efficiency level of our energy saving initiatives,
  our project team conducted an energy study using a dynamic thermal
  computer model to compare the estimated and actual energy
  consumption. The results reassured our energy saving design with
  reasonable agreement between the two data sets. This information is
  invaluable for us to optimise energy efficiency in future projects.
- Successfully managing our construction waste
   Procedures and measures were in place to monitor our waste production on
  a monthly basis during the development of Lexington Hill and to produce
  regular audit reports. This information allowed us to set a baseline for
  comparison with future construction waste data and better equip our project
  team with knowledge in areas of waste reduction and recycling.

# 個案研究:LEXINGTON HILL (住宅項目)

Lexington Hill是位於堅尼地城的私人住宅發展項目,體現了我們對發展可持續物業項目的承諾。2009年末,在香港推出綠建環評新建建築(BEAM Plus)認證之前,我們於2008年為Lexington Hill所制訂的設計方案已包含了多項環保監察措施、流程以及設施。

#### 我們在建築方面所取得的成就包括:

 首個私人住宅發展項目從建築期開始就追蹤碳 排放情況

建築工地的碳審計現時並無包括在BEAM Plus 及LEED®的綠色建築認證體系當中。為了更有效進行評估以及減少碳足跡,我們從建築期開始就開展全面的碳審計®。除開創私人住宅發展項目進行碳審計的先河,更進一步將範疇3間接排放包括在Lexington Hill的碳排放當中,當中包括廢物棄置、食水消耗以及污水處理。這些資料有助在建築工地中確立碳排放流程,並為未來的工地制訂更佳的基準。

 香港首個住宅發展項目將節能假設與實際能源 消耗進行對比

為了更有效地了解節能計劃的實際效率水平,我們的項目團隊使用了動態熱能電腦模型進行了一項能源研究,以比較估計及實際的能源消耗情況。有關結果確認在我們的節能設計中,兩組數據相當吻合。這些資料有助我們在未來的項目中提升使用能源的效率。

• 成功管理我們的建築廢物

在 Lexington Hill 的發展過程中,我們制訂了一系列的流程及措施監察每月所產生的廢物數量,並定期制訂審計報告。這些資料有助我們的減廢工作以及讓回收團隊在比較未來的建築廢物數據時能夠作為參考。

<sup>8</sup> Carbon audit data collected from main contractors. 碳審計數據收集自總承判商。

#### Our efforts in bringing green benefits to residents:

#### · Reducing urban heat through landscape planning

We planned for green landscaping in Lexington Hill before it was encouraged through the Gross Floor Area (GFA) concession by the Hong Kong Government in 2011. Located in a dense urban area with little greenery in surrounding residential developments, we saw an opportunity to reduce the urban heat island phenomenon that results from the release of energy through building surfaces. With greenery incorporated in 23% of the project area, our landscape planning helps to reduce urban heat effect in the neighbourhood. This brings more aesthetic appreciation and a cooler environment to our residents.

#### · Conserving water without sacrificing comfort

To reduce water usage in our households, we equipped the apartments with high water efficiency shower faucets and washing machines. We researched on initiatives to conserve water when designing Lexington Hill. Our study shows that domestic showers use 99% of the potable water in an average household. Since the project team is determined to play a part in water conservation without depriving user comfort and satisfaction, it was decided to install a slightly trimmed shower head to reduce water flow and the use of lean washing machines. Our study also reveals that water consumption in washing machines varies significantly across types and models of washing machine. A washing machine can use more than 20 litres per kg of load. The washing machines supplied in Lexington Hill use a mere 8 litres per kg, more stringent than the voluntary WELS label grade 1 introduced in 2011 and the prevailing best practice in BEAM plus. These initiatives reduce the water fees for residents in the long term and at the same time increase the consciousness of their role in water conservation.

#### **Partnering with Our Customers**

Our dedication to constructing sustainable buildings does not end with our development process. We continue to seek and gain support from the residents of Lexington Hill apartments to help us improve. Since its inception of occupation in 2014, we actively engaged residents to participate in our recycling initiatives.

We have also invited our buyers to provide feedback on our unit hand-over services and venue. The survey received 99% response out of 105 issued.

#### 為住戶帶來多項環保好處:

#### • 透過園景規劃減低都市熱力

在香港政府於2011年透過減免總樓面面積鼓勵 環保設施前,我們已經為Lexington Hill規劃了 環保園景設計。由於有關物業位於人口稠密的市 區,附近綠化地帶相當有限,我們認為可以利用 發展項目的機會,減少建築物表面散發能量所造 成的熱島效應。有關的園景規劃令項目23%的 面積成為綠色地帶,除了令住客有怡人的環境 外,亦紓緩了有關效應對環境所造成的影響。

#### • 在不影響住戶的前提下節約用水

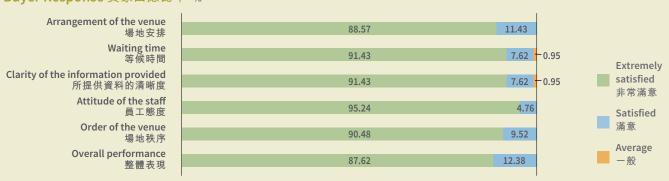
為了減用水量,我們的物業單位都設有高用水 效能的花灑龍頭及洗衣機。在Lexington Hill 的設計階段,我們已經深入研究了多項節約用 水的方案。我們的研究顯示家用淋浴裝置佔一 般住戶用水耗用量的99%。我們的項目團隊 決心在不影響住戶的舒適及滿意度的前提下制 訂節約用水的方案,最後安裝了輕巧的花灑龍 頭以減少水流,並且使用節能設計的洗衣機。 此外,我們的研究亦顯示不同種類、不同型號 洗衣機的用水量可以有很大的差異。每洗一 公斤的衣服,洗衣機的耗水量可以超過20公 升。Lexington Hill 所提供的洗衣機每洗一公斤 衣服的耗水量只是8公升,比2011年所推行的 自願用水效益標籤計劃第1級別以及綠建環評 新建建築(BEAM Plus)認證的最佳實踐還要嚴 格。長遠而言,這些措施有助住戶節省水費, 並同時提升其節約用水的意識。

#### 夥拍我們的客戶

在發展項目完成後,我們對可持續建造的承諾仍 未終結。我們持續尋求Lexington Hill住戶的意見 與支持,希望繼續改進。自從2014年入伙以來, 我們積極鼓勵住戶參與我們的回收計劃。

此外,我們亦邀請了買家/住戶就著我們單位的交 收服務和地點提供意見。所發出105份調查的回收 率高達99%。

#### Buyer Response 買家回應比率 %





"One Bay East has achieved the provisional BEAM Plus Gold and LEED Gold® pre-certification with its well-designed environmental provisions."

"One Bay East 的環保設計獲得**綠建環評新建建築** (BEAM Plus) **暫定金級認證及LEED前期認證「金級」證書。**"

### CASE STUDY: ONE BAY EAST (COMMERCIAL DEVELOPMENT)

Located in Hoi Bun Road in Kowloon East, One Bay East features a green workplace with double gold green building rating (both BEAM Plus and LEED®). With the Kowloon East area transforming into a new commercial hub with harbour front location, we are taking the opportunity to bring sustainability elements into the holistic development of the area, creating a hub that is energised by well-planned infrastructure and community development.

#### **Sustainability Features**

突顯可持續概念的設施

### Connectivity 交通配套

- · Convenient public transport within walking distance
- · 328 parking spaces for vehicles and motor cycles
- 100% car park spaces built to enable electric vehicle charging
- 10 electric vehicle charging stations in operation
- 5% parking capacity for low fuel emissions vehicles
- 63 bicycle racks

# 個案研究:ONE BAY EAST (商業項目)

One Bay East 位於九龍東的海濱路,是獲得兩項 金級認證(BEAM Plus及LEED®)的寫字樓物業。 隨著九龍東逐漸發展成為位處海濱的新商業核心, 我們將可持續的概念逐漸引進到區內的整體發展之 中,配合基礎設施的規劃,亦能推進社區的發展。



40% savings in potable water. 節省飲用水 耗用量達40%。

- 公共交通工具咫尺可達
- 328個汽車及電單車停泊位
- 所有泊位均可加設電動汽車 充電設備
- 10個電動汽車充電站已可運作
- 5%的泊位可供低排放車輛使用
- 63個單車泊位

# Landscaping and Airflow 園景及通風

- Greenery greater than 40% of site area
- Up to 65% more fresh air indoors 9

- 綠化環境高達物業面積的40%以上
- 室內可享受的新鮮空氣最多 可增加65%9

#### **Energy** 能源

- · Optimise natural and energy efficient lightings
- · Vertical transportation with regeneration and destination control system
- 30% savings in energy consumption

- 優化天然光線及節能的照明
- 升降機設有能源再生及 樓層控制系統
- 節能水平達30%

# 水資源

- 40% savings in potable water
- 50% savings in flushing water
- Reuse condensate from cooling towers for toilet flushing
- Harvest rainwater to save 65% in potable water for irrigation
- 節省用水耗用量達40%
- 節省沖廁水耗用量達50%
- 重用洗手間冷卻水塔的冷凝水
- 收集雨水以節省65%的飲用水 作灌溉之用

### Materials 物料

- Use FSC® certified timber for temporary works
- · Source regional materials

- 在臨時工程中使用FSC®認證的木材
- 在區內採購物料

### Construction 建造過程

- Use low carbon construction materials
- On site waste sorting and recycling
- 60% of waste diverted from landfill 10

- 使用低碳的建造物料
- 於工地分類及回收廢物
- 60%的廢物能避免送往堆填區10

數據收集自總承判商。

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Compared to Ashrae 62.1-2007 Ventilation for Acceptable Indoor Air Quality. 與Ashrae標準62.1-2007《達致可接受室內空氣質素的通風要求》進行比較。

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup> Data collected from main contractors.

#### **Environment**

Our vision is to bring One Bay East into harmony with the surrounding environment and to optimise its building design to maximise natural lighting and ventilation. To reduce the urban heat island effect, the design team has integrated a number of environmental considerations into the building architecture. These include an 18 m wide wind corridor between the towers; 1,915.607 m<sup>2</sup> of horizontal greenery and 451.923 m<sup>2</sup> of vertical greenery close to the pedestrian level, as well as 1,419 m<sup>2</sup> of rooftop greenery.

Air conditioning and lighting are the main energy consumption areas in most Hong Kong commercial buildings. In order to reduce the reliance on air conditioning and artificial lighting, One Bay East installed the best available low-E double glazed window units to reduce solar gains whilst optimising daylighting. To further enhance energy efficiency, the project team installed the best-in-class chillers, cooling and pumping systems; energy efficient T5 lighting and LED lighting; motion and daylight sensors, vertical transportation technology delivering passengers to the designated floors with the highest efficiency, shortest time and lowest energy. In general, an estimated 5,646,282 kWh is saved in annual energy consumption.

To conserve water, we reduced the potable water demand by engaging in more stringent requirements in shortlisting bathroom and pantry faucets, showers and water closets and urinals. We have also taken the opportunity to maximise water recycling and further reduce the development's demand of fresh water. Not only does One Bay East treat its bleed-off water from the cooling tower and reuse it for toilet flushing, it has also integrated a rain water harvesting system to irrigate the large expanse of greenery One Bay East has planted. The rainwater harvesting system reduces landscape irrigation demand by 65%. Every year One Bay East is estimated to save 18.5 million litres of potable water and 43.09 million litres of flushing water, equivalent to 7.4 and 17.2 Olympic swimming pools respectively.

With energy and water sub-meters integrated with the building management system, the environmental performance of One Bay East can be monitored and preventive maintenance can be adopted.

These low energy and waste consumption initiatives not only benefit the environment but also help our end users save operational cost in long run and promote awareness.

> Our vision is to bring One Bay East into harmony with the surrounding environment and to optimise its building design to maximise natural lighting and ventilation.

- 我們致力確保 One Bay East 和諧地融合週遭的環境,
  - 並在建築設計中盡量使用自然光線及達致通風。

#### 環境

我們致力確保 One Bay East 和諧地融合週遭的 環境,並在建築設計中盡量使用自然光線及達致 通風。為了減少熱島效應,團隊在樓宇設計初期 已經考慮到環保因素。當中包括樓宇與樓宇之間 闊18米的通風走廊。1,915.607平方米的綠化空 間,451.923平方米、接近行人道的垂直綠化空 間,以及1,419平方米的屋頂綠化空間。

由於冷氣及照明是香港商業大廈耗用能源最多的 範疇, One Bay East 安裝了最先進的低輻射雙層 玻璃窗,以減少日照溫度和提升自然光。為了更進 一步提升能源效率,項目團隊安裝了最有效節能的 冷水機組以及冷卻和泵水系統;節能的T5和LED 照明裝置;日光感應器;以及使用快捷和節能的升 降機將用戶帶到各個樓層。整體而言,每年所節省 的能源消耗估計高達5,646,282千瓦小時。

在節省用水方面,我們在選購洗手間和茶水間水 龍頭、花灑、座廁及尿廁時採用了更嚴格的要 求,從而減少對用水的需要。我們亦盡量提高水 資源的循環再用,以及減少發展項目對淡水的需 求。One Bay East 將冷卻塔的冷凝水加以處理作 沖廁之用,而有關系統所收集到的雨水亦用於灌 溉物業內的植物。估計 One Bay East 每年能節省 1,850萬升的飲用水,以及4,309萬升的沖廁水, 分別相等於7.4和17.2個奧林匹克運動會規模的 游泳池。

通過將各個能源及用水計量器結合到大廈管理系統 之中,我們就能夠輕易監察到 One Bay East 的環 保表現,並進行相應的預防維修保養。

這些節能慳水措施不但對環境有益,長遠而言亦 能夠幫助用戶節省金錢,並提高他們節約資源的 意識。



# "Our commitment to building a new commercial hub for Hong Kong and bringing sustainability to Grade A Offices."

"我們致力為香港建設新的商業核心,

#### 實現甲級寫字樓的可持續性。"

During construction, we undertook a rigorous process to select the best and most capable suppliers for carrying out our environmental practices and property development. Most of our materials are sourced regionally to reduce greenhouse gas emissions from transportation. We have also specified a set of requirements on the use of materials for all our staff and contractors, giving preference on materials with low embodied energy to reduce the environmental impacts on the life cycle; low-emitting materials for better indoor air quality; and use of FSC® certified wood to support sustainable forest management. In terms of waste management, a designated area was set aside for waste sorting and recycling throughout the construction stages, which led to a waste diversion from landfill of over 60%. Additionally, alternative cementitious materials such as Pulverised Fuel Ash (PFA) are used in concrete to reduce waste production and the overall embodied energy of our development.

The overall environmental performance of One Bay East is equivalent to saving 3,065 tonnes of  $CO_{2}e^{11}$ , or taking 251,345 cars off the road.

#### **User Well-being**

The indoor air quality of our twin towers will be measured to ensure optimal air quality in the building. Additionally, our mechanical ventilation and air conditioning system is designed to bring in 65% more fresh air to our occupants.

With light pollution being a major issue in cities like Hong Kong, to address this problem we designed the exterior lighting of One Bay East to minimise light pollution by maximising indirect lighting and selecting lighting with minimal upward light.

One Bay East is well supported by a large choice of public transport, the Ngau Tau Kok MTR station and eighteen bus lines are all within 10-minute walk. Furthermore, One Bay East is equipped with 63 cycling racks, with lockers, showers and changing rooms to support cycling to work and to the nearby amenities. The occupants of One Bay East will be well supported with all the basic services one would need on a day-to-day basis, e.g. banking facilities, retail stores, restaurants, medical centres and recreational facilities are all within a short walk.

在建築工程期間,我們嚴格挑選了最佳的供應商 開展各個環保和物業管理項目。我們大部份物料 都是採購自區內,以減少長途運輸所造成的溫室 氣體排放。此外,我們也為所有員工和承判商制訂 了清晰的物料使用要求。我們盡可能使用低能耗和 低揮發性的建材以確保室內空氣的質素,至於使用 FSC®認證的木材則有助推進有效的森林管理。在 廢物管理方面,在整個建築期間的所有階段,我們 都設有一個專區進行廢物分類和循環再造,有超過 60%的廢物因而避免送到堆填區。此外,在混凝 土中使用煤灰等替代膠凝材料,則能更好地減少所 產生的廢物及所耗用的能源。

One Bay East 的整體環境表現相等於避免了3,065 噸<sup>11</sup>的二氧化碳排放量,或251,345架車輛在路上 行駛。

#### 為用戶帶來的好處

我們會量度兩座大樓的室內空氣質素,從而確保當 中的空氣質素。此外,我們的機動通風及空調系統 設計使用戶能有65%更多的新鮮空氣。

由於光污染已成為香港及其他主要城市的一個主要 問題,就此One Bay East的室外照明系統透過盡 量提升間接照明和選擇最少向上照射燈光的照明裝 置,從要將光污染減到最低。

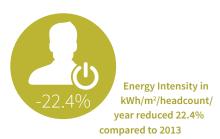
One Bay East 四通八達,有多種公共交通工具連 接,包括牛頭角港鐵站以及18條巴士線,全部都 在10分鐘的步程之內。此外,One Bay East亦 設有63個單車泊位,並配備鎖櫃、花灑淋浴間 以及更衣室,方便用戶踏單車上下班或到附近購 物。One Bay East 能夠充份照顧用戶日常的各種 需要,銀行、餐廳、診所、零售消費以及消閒設 施,全部咫尺徒步可達。

<sup>&</sup>lt;sup>11</sup> Data collected from main contractors.

**Carbon Emission** Intensity in CO<sub>2</sub>e/headcount/m<sup>2</sup> reduced 27.7% 12 compared

to 2013.

相比2013年,每平方米 人均二氧化碳的碳排放強度 減少 27.7% 12。



相比2013年,每年人均每平方米 千瓦小時計算的能源強度 減少22.4%。

#### ENVIRONMENTAL **PERFORMANCE**

Our environmental protection efforts are steered by our CSR committee. We have embedded the environmental best practices and the 3R principle (Reduce-Reuse-Recycle) in our offices and our construction sites. After redefine Wheelock Properties' reporting scope, we have excluded the disclosure of tenanted buildings.

#### **Our Headquarters**

Carbon emissions and energy efficiency Driven by our business expansion, the GFA of our headquarters and our headcount increased by 20.4% and 27.4% respectively this year. Our energy intensity per head count per unit area decreased by 22.4% compared to last year. With our business and workforce growing, it is more important that we

continue to express our commitment to sustainable growth internally and collectively explore new ways to reduce our impacts on natural resources. Our Office Sustainability and **Environment Sub-committee is tasked** to do exactly this.

#### Audit of lighting levels

Our Office Sustainability and **Environment Sub-committee has** initiated a lighting level audit in our headquarters referencing the Labour Department's "Guide to Health Risk Assessment" with the aim to minimise carbon emission through removing unnecessary lightings. The audit covered all the office areas and provided a baseline for our lighting intensity. It also allow us to assess related comfort and health issues in the workplace. The next lighting level audit is scheduled to take place in 2015.

# 2017 Carbon Reduction Target for Our Headquarters

In 2012, we committed ourselves to reducing our office carbon emissions intensity per headcount by 15% by 2017. By June 2014, we have already achieved a 27.7% 12 reduction comparing to 2013 levels. We have also achieved Gold Label in LOOP (Low-Carbon Office Operation Programme) by WWF-Hong Kong for the 3<sup>rd</sup> consecutive year.

In 2015, we target to further reduce our carbon emissions; develop and integrate a series of electronic systems into our operations, replacing tendering, sales and in-house HR documents to minimise paper use. In the future, we plan to invest in sub-metering, new energy efficient equipment, LED lightings and alternative energy when applicable.

<sup>12</sup> All environmental data disclosed herein are annual statistics for 2014. In case of discrepancies between the information in Wheelock and Company's 2014 annual report and this report, this CSR report shall prevail.



Awarded LOOP Gold Label by WWF-Hong Kong for the 3rd consecutive year.

我們亦連續三年獲得世界自然 基金會香港分會低碳辦公室計劃 (LOOP) 黃金標籤認證。

#### 環保表現

我們主力在業務營運方面推動環保,並 由企業社會責任委員會統領有關工作。 無論是在我們的辦公室或是建造工地, 均反映減少、重用、回收的環保原則。 會德豐地產的報告範圍重新界定之後, 租賃物業將不在本報告之列,以更好地 反映有關的資訊。

#### 我們的總部

#### 碳排放及能源效率

由於業務擴充的緣故,本年我們總部的 總面積及員工數目分別增加20.4%和 27.4%。雖然能源需求有所上升,我 們每單位面積的人均能源強度減少了 22.4%。在公司日益擴展的情況下,我 們更需要展示可持續發展的承諾,並且 共同尋求嶄新的方法減低對天然資源所 造成的負面影響。辦公室可持續發展與 環境小組委員會正為此在努力。

#### 2017年總部的減碳目標

在2012年,我們致力在2017年將辦公室的人均碳排放強度減少15%。 截至2014年,我們已取得27.7%12減幅。此外,我們亦連續三年獲得世 界自然基金會香港分會低碳辦公室計劃(LOOP)黃金標籤認證。

在2015年,我們的目標是進一步減低碳排放;在我們的營運中制訂和整 合一系列的電子系統,以取代招標、銷售和公司內人力資源部所使用的 紙張文件,從而盡量減少耗用紙張。在未來,我們計劃投資拆細電錶、 採用新的節能設備、LED照明以及適當時使用替代能源。

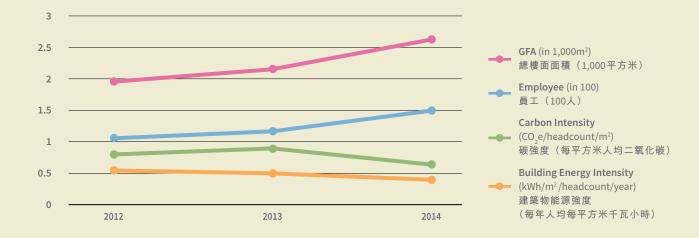
12此處所披露的所有環境數據皆為2014年的統計數字。如會德豐有限公司2014年 年報與本報告的資料有不一致的地方,概以本企業社會責任報告為準。

#### 照明水平的審計

辦公室可持續發展與環境小組委員會 參考勞工處的《職業健康風險評估簡易 指南》對我們的總部進行了照明水平審 計,旨在通過減省不必要的照明盡量降 低碳排放。這次的審計涵蓋辦公室的所 有地方, 並可作為照明強度和評估辦公 室相關健康風險的基準。下一次的照明 水平審計將於2015年進行。

# **Progress of our Headquarters Environmental Performance**

我們總部在環保表現方面所取得的進展

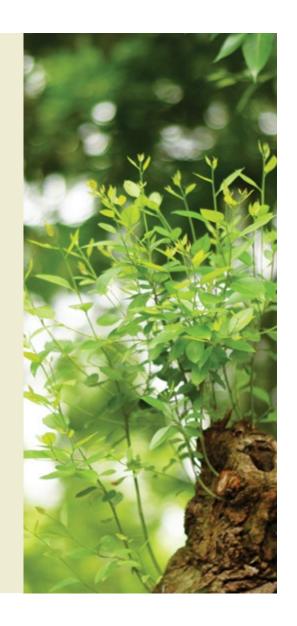


# Paper Cutback Initiative 減少用紙計劃

Putting our 3R principle into practice, we printed less promotional and advertising materials and recycled left-over sales brochures. We also conducted an email slogan competition to raise awareness on reducing paper use; in addition to setting defaulted duplex printing and paper recycling. Our initiatives have successfully reduced paper consumption by 57.5% of in our Headquarters.

為了實踐減少、重用、回收的環保原則,我們減少廣告宣傳資料的印製數 量,並致力回收剩餘的銷售小冊子。此外,我們也舉行了電郵標語創作比 賽,以提升減少用紙的意識,例如預設雙面印刷以及重用紙張。我們的多項 計劃成功減少了總部紙張使用量達57.5%。







Our headquarter waste recycling rate at 13.9%.

總部的廢物回收率為13.9%。

#### Waste management

In 2014, we recycled 2.64 tonnes of waste, equivalent to 13.9% of our total waste. Whilst the amount of waste recycled has decreased from 8.25 tonnes in 2013, our Office Sustainability and Environment Sub-committee has successfully implemented the 3R principal and mitigated the waste issue at source.

#### 廢物管理

在2014年,我們回收了2.64公噸的廢 物,相等於總廢物的13.9%。雖然相 比2013年8.25公噸的回收廢物有所減 少,可見辦公室可持續發展與環境小組 成功推動從源頭減少、重用、回收的環 保原則。



Carbon Emission Intensity in kg  $\rm CO_2e/m^2/year$  increased 8.4% <sup>13</sup> compared to 2013.

與2013年相比,年度每平方米 / 千克二氧化碳排放強度增加了8.4%<sup>13</sup>。

#### **Construction Sites**

Carbon emissions and energy efficiency This year, we doubled our efforts in measuring the carbon emissions of our construction sites. With 14 construction sites being audited, we expanded our carbon audit scope from 7 sites last

Five new construction projects have commenced in 2014, and increased the overall CFA (covered floor area)

year and 3 the year before.

in 2014 by 57.7% compared to 2013. Owing to our business commitment to a more comprehensive and inclusive disclosure, the publication level of our carbon emission intensity has deepened and broadened. Attributed by the various stages our construction sites enter and finish each year and the increase in data availability, our overall carbon emission intensity increased by 8.4% in 2014.

#### 建造工地

#### 碳排放及能源效率

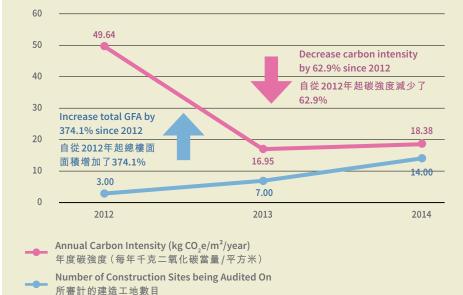
本年我們將量度建造工地碳排放的規模 擴大了一倍,經審計的工地總數達14 個,去年及前年則分別為7個和3個。

其中5個工地於2014年加入,總覆蓋面積比2013年高出57.7%。由於我們致力更全面地作出披露,所公佈的碳排放強度水平資料將更為廣泛和深入。由於每年我們的工地都處於不同的建築階段,而且所獲得的數據有所增加,我們2014年的整體碳排放強度增加了8.4%。

我們了解到需要與承判商建立夥伴關係,從而持續作出改善以提升在環保方面的表現。而採購節能及節省資源的產品為我們優先處理的項目。此外,我們的建造工地也採用了優質的預製組件,例如在聶歌信山的住宅項目引入預製

# **Carbon Intensity at Our Construction Sites**

我們建造工地的碳強度



2012: 3 construction sites (Lexington Hill, One Bay East and Mount Nicholson) 3 個建造工地(Lexington Hill、 One Bay East 及 Mount Nicholson)

2013: 7 construction sites (Lexington Hill, Mount Nicholson, 77 Peak Road Residential Development, The Austin and Grand Austin, TKOTL No.119 Tseung Kwan O Residential Development, One Bay East and One HarbourGate) 7個建造工地(Lexington Hill、Mount Nicholson、山頂道77號項目、The Austin及Grand Austin、將軍澳市地段第119號項目、One Bay East 及One HarbourGate)

2014: 14 construction sites (Please refer to page 9) 14 個建造工地(請參閱第9頁)

<sup>13</sup> All environmental data disclosed herein are annual statistics for 2014. In case of discrepancies between the information in Wheelock and Company's 2014 annual report and this report, this CSR report shall prevail. Out of the 14 construction sites in Hong Kong, 2 (The Austin and Grand Austin) are joint venture projects with New World Development. The total carbon emission intensity disclosed represented a pro-rata share for the aforementioned projects. Data are collected from main contractors.

此處所披露的所有環境數據皆為2014年的統計數字。如會德豐有限公司2014年年報與本報告的資料有不一致的地方,概以本企業社會責任報告為準。在我們於香港的14個建造工地中,兩個 (The Austin 及 Grand Austin) 為與新世界發展的合資項目。所披露的總碳排放強度代表上述項目的按比例分配。有關數據收集自總承判商。



We acknowledge areas that required improvement and strive to enhance our environmental performance by partnering with our contractors. Priority is given to sourcing energy or resource saving products. We have also adopted high quality pre-cast materials in our construction e.g. precast façade for our Mount Nicholson apartment towers to improve quality control and reduce our environmental impact. In working with our contractors, we provided opportunities for workers to suggest sustainable advancements within construction sites. This year, our contractors and staff worked closely to assign a designated area for sorting waste.

#### Waste

We have launched a waste management programme to enhance recycling of construction waste. Our Green Fund is also supporting the purchase of environmentally friendly building materials such as recycled pavers and FSC® certified timber. With our efforts to sorting waste on site and the support of our contractors and suppliers, we have successfully increased our recycling intensity by 97.3%, from 6.44 kg/m<sup>2</sup> in 2013 to 12.70kg/m<sup>2</sup> in 2014. In partnership with our contractors and suppliers, we have ensured the stringent waste management and reduction requirements in our tender documents are enforced to achieve maximum benefits.

外牆,從而改善質量控制及減低對環境 所造成的影響。在與承判商合作的過程 中,我們為其員工提供機會,就著工地 的可持續發展提出意見。舉例來說,這 一年,我們的承判商及員工緊密合作, 為廢物分類設置了一個特定的區域。

#### 廢物

我們推出了一項廢物管理計劃,以提升 建築廢物的回收率。此外,我們的環保 基金亦支持採購回收混凝土攤舖物料。 及FSC®認證的木材等環保的建築物料。 由於我們在廢物分類所作出的努力,以 及獲得承判商和供應商的支持,回收的 強度成功由2013年的每平方米6.44公 斤增加到2014年的每平方米12.7公斤。 此外,我們與承判商和供應商緊及 作,確保招標文件中嚴格的減廢及廢 物管理要求得以落實,從而達致最大的 效益。



## 聚謝 會德豐地產(香港)有限公司 參加香港線內電夜 2014 婚數框領生活,特此予以謝意 In appreciation to Wheelock Properties (Hong Kong) Limited for joining Ne Air Con Hight 2014 and premoting low carbon living

No Air-Con Night by Green Sense 環保觸覺的無冷氣夜

#### PARTNERING WITH NGOS

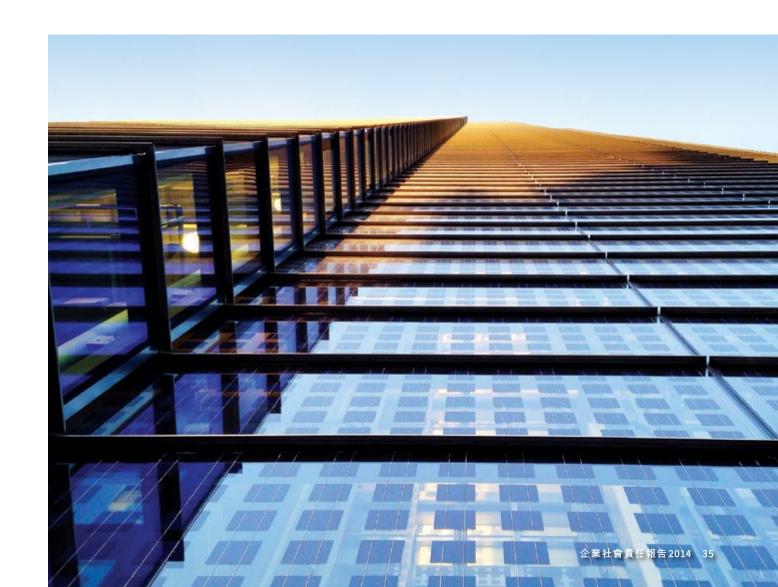
In addition to managing our own operations, we believe that sustainable communities are achieved through partnerships with our peers and other NGOs. We actively support a number of activities organised by green organisations:

- Earth Hour by WWF-Hong Kong
- No Air-Con Night by Green Sense
- Lai See Packets Reuse and Recycle Program by Greeners Action
- I'm FINished with FINs by Shark Savers Hong Kong
- Biz-Green Monday by Hong Kong Green Building Council
- Achieved Gold Label in 2014 LOOP Labeling Scheme by WWF-Hong Kong

#### 夥拍非政府組織

除了管理本身的營運以外,我們相信與 同業及其他非政府組織合作,將能為發 展可持續的社區作出貢獻。以下是我們 所參與由環保組織所舉辦的多項活動:

- 世界自然基金會香港分會的地球一 小時
- 環保觸覺的無冷氣夜
- 綠領行動的利是封回收重用大行動
- 香港護鯊行動的一翅都唔食
- 香港綠色建築議會的「輕·型·至 綠」上班日
- 取得世界自然基金會香港分會 2014 年低碳辦公室計劃 (LOOP) 黃金標籤 認證





# **OUR WORKFORCE**

# 我們的員工團隊

#### **OUR 2014 PERFORMANCE OVERVIEW:**

- 36% <sup>14</sup> growth in workforce through recruiting 51 new employees
- 8.59% reduction in turnover compared with 2013
- 1,086 hours of training in 2014
- 0.81 injury rate per 1,000 workers at construction sites
- · Zero fatality on site

#### 2014年的表現概覽:

- 透過招聘51名新僱員,員工數目取得36%14的增長
- 相比2013年員工的流轉率減少8.59%
- 2014年提供了1,086個小時的培訓
- 在建築工地每1,000名工人的受傷率為0.81
- 建築工地意外的致命比率為零

Our employees are key to success. The achievements of Wheelock Properties are attributed to our high quality workforce. Through engagement and professional development, we aim to create a supportive and dynamic environment for our employees to thrive in. We encourage a positive and diverse culture that fosters collaboration and communication amongst staff.

#### **OUR EMPLOYEE PROFILE**

At Wheelock Properties, we employ 192 full time staff. The majority of our employees, including senior management are hired locally 15. Our workforce increased by 36.2% compared to 2013. In view of our business and project needs, we continue to review and refine our teams as well as establishing new ones.

員工對我們的成功至為關鍵。會德豐 地產所取得的各項成果與我們優質的 員工團隊密不可分。透過推動員工參與 及專業發展,我們致力建立一個能提供 互相支援的工作環境,讓員工能夠盡展 所長。此外,我們所推崇的多元企業文 化,亦有助員工之間的協作和溝通。

#### 員工現況

會德豐地產現時聘用了192位全職員 工,包括高級管理層以內的大部份員工 皆為本地招聘15。與2013年相比,我們 的員工人數增加了36.2%。因應業務及 發展項目的需要,我們會持續檢討及提 升團隊的組成,並增聘相關的員工。

我們是著重平等機會的僱主,並於員 工組成中保持性別平等。我們員工的整 體性別比例為1.13(男/女),而高級管 理層男女皆有。與去年相比,我們的員 工流轉率降低了8.59%。這實有賴於我 們與僱員攜手合作提升其對工作的投入



員工人數較2013年 增加36.2%。

- 14 Includes site staff. 包括工地員工。
- 15 100% of our management are appointed locally in Hong Kong. 會德豐地產的管理層全為香港 本地招聘。

Professional development and training for employees 僱員的專業發展及培訓

We are an equal opportunities employer and strive to keep a gender balance within our workforce. Our overall gender ratio is 1.13 (male / female), with both male and female positioned at senior levels. This year, we have seen a reduction in our turnover by 8.59% compared to last year. This is owing to a number of initiatives established to retain workforce stability, such as working with our employees to determine how we build work ownership and improve our retention strategies (refer to Engaging and Retaining Our Employees).

#### **PROFESSIONAL DEVELOPMENT AND** TRAINING

We value the well-being of all our employees and their career growth and development. We rely on our quality workforce to deliver innovative ideas and create value. To help our employees excel and reach their full potential, we offer various internal and on-the-job training programmes to expand their skills and capabilities. Employees are also encouraged to attend external courses and seminars. In order to promote an active learning culture, we provide our employees with financial sponsorships and assistance to attend external courses, reimburse membership fees for professional organizations that our employees joined.

In 2014, a total of 1,086 training hours were delivered. We identified areas of improvements and ran programmes to enhance the competence of our employees. Our training courses

covered a range of soft and technical skills. These courses focused on enhancing on-the-job skills and capabilities for individual departments. As our workforce increased significantly in 2014, we focused on building a cohesive and effective team internally and bringing top quality services externally to our customers.

We launched new training programmes on team building to boost bonding amongst staff and on customer service to help build long term relationships with our buyers. Our training courses placed emphasis on:

- Communication Skills Improve quality of written and verbal communication to allow effective inter and intra departmental communication among employees
- · Customer Service Skills (New) -Tailor-made for our sales department to enhance our customer experience and build better relationships with our buyers
- Leadership Skills Develop our managers to be "Best in Class" through better decision making, positive motivation and sound strategies
- Team Building (New) Advance team collaboration between Design, Project Management, Marketing, **Quantity Surveying and Sales** Departments to help meet common goals successfully
- Technical Skills Keep employees up to date with market news, practices and regulations in regard to environmental disciplines, design and computational skills e.g. excel, modelling.

感,以及提出一系列措施以留用優秀 人才(請參閱提升僱員參與並留用優秀 員工)。

#### 專業發展及培訓

我們對於所有員工的福祉及其事業發 展均非常重視。要矢志創新、實現增 值,優秀的員工團隊實在不可或缺。就 此,我們會為員工提供各種內部和在職 培訓,使其能夠提升技能及開闊眼界, 從而協助他們盡展所能。此外,我們也 鼓勵員工參與其他機構所舉辦的課程 及研討會。為了推廣積極學習的文化, 我們會為出席此等活動的員工提供財 政資助,亦會贊助其所參加專業學會的 會費。

在2014年,我們為員工提供了1,086小 時的培訓。我們辨識了幾個可以改善並 提升僱員技能的範疇。我們的培訓課程 涵蓋一系列專業技能,能有效協助個別 部門提升應對不同工作的能力。隨著員 工人數於2014年顯著上升,我們所建立 的高效團隊得以持續為客戶提供最優質 的服務。

我們所推出的團隊建立培訓課程,有助 提升員工的團結;至於客戶服務課程, 則長遠拉近了與顧客的關係。我們的培 訓課程著重以下幾個範疇:

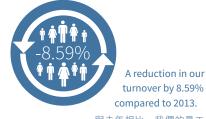
• 溝通技巧 - 改善員工的口頭和書寫溝 通能力,令各部門之間都能夠溝通 無間



Inter-department team building 跨部門建立團隊精神

- 客戶服務技巧(新推出) 為銷售部門 度身訂造課程,提升顧客的體驗,並 建立彼此間更緊密的關係
- 領導技巧 發展各經理的決策技巧, 使其可以制訂更佳的策略
- 建立團隊精神(新推出) 推進設計、 項目管理、市場推廣、測量及銷售部 門之間的協作,從而成功達致共同的 目標
- 技能培訓 使員工能夠熟悉環保、 設計及新科技的市場動態、實務及 規例。





與去年相比,我們的員工 流轉率降低到8.59%。





Development townhall meeting 項目研討會

We actively engage our employees to ensure effective training and career development are in line with both the company's and staff needs. Feedback surveys from training sessions are consolidated for review and evaluation; the surveys also allow employees to voice out specific training needs. We generally received "above expectation" rating for our training sessions and have followed up on improvement areas.

In 2015, as per the request of our employees, we aim to provide more technical training to enhance their professional competence and effectiveness. These trainings will include writing and leadership skills, negotiation and first hand residential sales seminars. To improve inter and intra departmental relationship and cooperation, we will put more focus in team building and staff engagement.

# ENGAGING AND RETAINING OUR EMPLOYEES

To be able to deliver high quality work, we do our best in offering a fair, rewarding and caring environment in which people prefer to work in.
We encourage open communication
and trust within the organisation
in addition to offering support and
professional development to our
employees. Through engagement and
development, we create a friendly and
constructive working culture for our
employees to grow and excel in.

Our goal is to create a sense of ownership amongst the workforce through a series of engagement initiatives. Various communication channels were established to inform staff of our vision, annual strategy and direction. We hold quarterly drink and town hall meetings to present our yearly business plan and targets to all staff. Quarterly offsite meetings are carried out, at which employees from different departments can interact to exchange ideas, best practices and formulate strategies.

We also organise staff social events to bring our staff together and arrange activities in which our staff can relax and enjoy outside of work. These activities include boating, bowling, corporate games and annual dinner.



Staff boating activity 員工遊船河活動

#### Our Average Training Hours for employees at different levels:

各層級員工的平均培訓時數如下:

EMPLOYEE CATEGORY	員工類別	HOURS 時數
Senior management (Director, General Manager and department head)	管理層(董事、總經理 及部門主管)	20.74*
Executive or above (non-departmental head)	行政人員或以上(非部門主管)	9.58
Officer	主任	5.61
Clerical/Secretary	文員/秘書	2.89

<sup>\*</sup> Excluding meeting workshops. 不包括會議工作坊。

我們積極鼓勵員工參與培訓,以配合他 們本身事業發展及公司整體的需要。從 培訓所獲得的調查意見將會加以整合作 檢討和評估之用;另外,員工也可以提 出自己特定的培訓需要。對於我們的培 訓活動,員工一般給予「比預期為佳」 的評級,而我們也會就著改善建議進行 跟淮。

在2015年,由於員工有所要求,我們致 力提供更多較為技術性質的培訓,以提 升其書寫和領導技能、協商技巧及一手 住宅物業銷售條例講座。為了提升部門 內外的關係和合作,我們將更聚焦於團 隊建立和員工參與。

#### 提升僱員參與 並留用優秀員工

我們致力提供公平、關懷以及良好的工 作環境。我們除了提供支援和專業發展 的機會外,亦非常鼓勵開放的溝通和互 信的氛圍。透過參與和發展,我們友 善、正面的工作文化使員工能夠發展事 業及盡展所長。

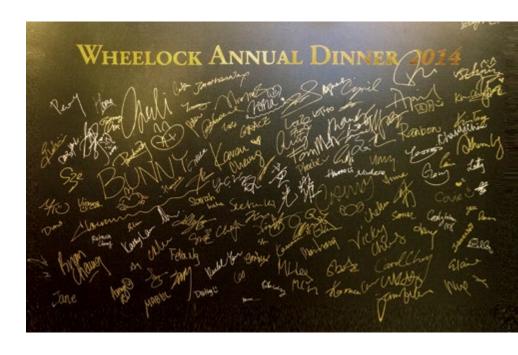
我們鼓勵員工參與公司活動以提升投入 感。各個溝通渠道如員工大會和週年晚 宴,使員工能夠清晰知道我們的願景、 年度策略以及發展方向。至於每一季度 在公司以外地點所舉行的會議,使到不 同部門的員工能夠有效互動、交換意見 和了解公司業務發展。

另一方面,我們也會為員工籌劃工餘社 交活動,達致工作及生活平衡。這些活 動包括遊船河、保齡球以及團隊活動。



Staff bowling activity 員工保齡球活動

Wheelock annual dinner 會德豐週年晚宴







個案的報告。

We value our employees and look into our talent pool and identify promising individuals to take up more responsibilities and higher roles. In addition to our training and development programmes, our annual performance appraisals provide a formal feedback system for staff to discuss their performance, individual career ambitions, aspirations and training needs with their supervisors. The insights we gain from our staff help recognise what our employees value. We aim to create a working environment in which our staff are valued, supported and heard. All employees participated in both the interim and year end performance reviews in 2014.

Guided by our Equal Opportunities Policy, we respect human rights and have a zero tolerance for harassment or discrimination of any kind. We established a grievance channel

available to all staff members and are committed to dealing with grievance or complaints effectively and anonymously. This year no incidents of discrimination were reported.

#### HEALTH AND SAFETY IN CONSTRUCTION

We recognise the inherent occupational health and safety risks of our industry in building construction. We therefore commit to providing a healthy and safe work environment to all our employees and contractors or subcontractors. We do so by identifying, assessing and mitigating risks through establishing safety standards and guidelines and conducting regular trainings for our staff. For more details on our investment in the construction industry, please refer to the section 'Enhancing Value along Our Value Chain'.

Within our construction sites, we rely on our subcontractors to deliver good health and safety practices. Prior to engaging our subcontractors, we undergo a rigorous tendering process to select the best supplier for developing our properties. We conduct a prequalification exercise to ensure supplier labour practices as well as financial; environmental, health and safety; and quality performance fulfils our requirements. Contractors or subcontractors with ISO 14001 and OHSAS 18001 certifications are preferred. Upon appointment of contractors, we stipulate occupational health and safety conditions in our tender agreements and supplier code of conduct such as preparing an Environmental Health and Safety Plan and assigning a safety officer to oversee site works.

我們非常重視員工,所以在提拔繼位人 選時,會優先考慮公司現職員工。我們 會留意員工的表現,並使有潛質的人選 能夠肩負更多的責任和擔當更重要的職 位。除了培訓和事業發展計劃以外,我 們的年度表現評估提供了一個正式的 途徑,使員工可以與上司討論其工作表 現、事業抱負、長遠目標以及培訓需 要。我們致力締造一個良好的工作環 境,使員工感受到重視、獲得支援。在 2014年,所有員工均參與期中和期末表 現評估。

我們尊重個人權利,並以平等機會政策 作為指引,對任何形式的歧視採取零容 忍態度。我們確立了一個申訴渠道,致 力有效處理每一宗個案或投訴,並會做 到完全保密。年內並無任何報告的歧視 個案。

#### 工地的健康和安全

我們明白到建造行業潛在著不可分割 的職業健康和安全風險,因此會致力為 所有員工以至承判商或分判商提供健康 和安全的環境。我們確立了安全標準及 指引,並且定期提供培訓,從而辨識、 評估及減低風險。有關我們在建造業中 的支援,請參閱「透過供應鏈提升價 值」。

我們的建築工地有賴承判商及分判商能 夠執行良好的健康及安全實務。在與他 們建立夥伴關係前,我們會進行嚴格的 招標過程,從而為發展項目選擇最佳的 供應商。我們會進行資格預審,以確保 供應商的員工實務以及財務、環境、健 康和安全能夠達致一定的水平,而質 素表現能夠符合我們的要求。擁有ISO 14001及OHSAS 18001認證的承判商和 分判商會在優先考慮之列。在落實委任 之後,我們會在投標協議和供應商行為 準則中訂明職業健康及安全條件,例如 擬定環境健康及安全計劃, 並委任一名 安全主任監察建築工地。



Throughout the construction process, workers are required to attend a daily toolbox talk in identifying potential risks and remediation plans. Relevant health and safety trainings are provided to workers at various stages of the project to ensure preventive actions determined in the environmental health and safety plan are carried out correctly. Workers on our sites

received 0.74 training hours on average, conducted by their respective direct employers. Training programmes include topics on occupational health and safety, skill enhancement and environmental protection. Incoming new workers, especially inexperienced personnel must go through trainings and wear specified labels to communicate their new-joiner status so that safety risks are minimised.

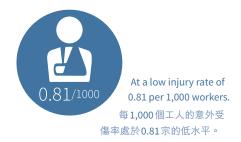
In 2014, our injury rate at construction sites decreased by 25% compared with 2013. At a low injury rate of 0.81 per 1,000 workers, main injuries occur from tripping and falling, lifting heavy materials and striking against objects. No serious injuries and no fatalities were reported in both construction sites and our office. Community engagement on construction issues were conducted by our main contractors.

#### **ENCOURAGING PEOPLE TO** JOIN THE CONSTRUCTION WORKFORCE

In recent years, the Hong Kong construction industry is facing an acute shortage of skilled labour. As a private developer, we are making efforts to attract skilled labour through developing high-profile, iconic projects. With the Company being represented as a board member of the Construction Industry Training Authority, we are in discussions with the Authority to take measures to address the problems.







在整個建造流程中,工地員工需要每日 工作前進行簡報會以了解工地潛在風險 及矯正方案。在項目的各個階段,我們 會為員工提供相關的健康和安全培訓, 以確保環境健康及安全計劃中的預防行 動得以正確開展。我們工地的員工平均 獲得0.74小時、由其個別直接僱主所提 供的培訓。培訓課程涵蓋職業健康和安 全、技能提升和環境保護方面的課題。 經驗較淺的新入職員工必須接受培訓, 並配戴識別標記,盡量減低風險。

在2014年,我們工地的受傷比率與2013 年相比減少了25%。每1,000個工人的 意外受傷率處於0.81宗的低水平,主要 的意外發生於絆倒、提舉重型物料以及 撞到物件。在建造工地及辦公室,均未 有錄得致命意外事故及嚴重受傷個案。 此外,我們的主要承判商也就工地問題 鼓勵社區參與。

#### 鼓勵投身建造行業

近年香港建造業面臨熟練工人的人手短 缺問題。作為地產發展商,我們希望能 夠透過開展大型及具標誌性的項目吸引 人才投身建造業。本公司為建造業訓練 委員會的成員,正致力與有關委員會商 討此問題的方案。





# SUPPORTING OUR COMMUNITIES

# 支持社區發展

#### **OUR 2014 PERFORMANCE OVERVIEW:**

- Over 70% of our staff joined the volunteer team
- 945 volunteering hours
- Project WeCan benefits over 40,000 students in Hong Kong
- Participated in 55 activities in the Hong Kong community
- Granted Social Responsibility Award of the Year by Royal Institution of Chartered Surveyors
- Granted Caring Company Award by Hong Kong Council of Social Services

#### 2014年的表現概覽:

- 逾70%員工參與義工隊
- 義工服務時數達945小時
- 「學校起動」計劃令本港逾40,000名中學生受惠
- 參與了55項社區活動
- 獲英國皇家特許測量師學會頒發年度社會責任大獎
- 獲社會服務聯會的商界展關懷標誌

We support and invest in Hong Kong communities to create a sustainable and vibrant society. As a good corporate citizen, we believe the social value we create is as important as the economic value. Our community investment approach is to leverage our business resources and motivate our staff to support the communities we operate in with a focus on youth education and development and arts and culture.

我們持續投資和支援本港的社區,從而 令社區具活力和可持續發展。作為良好 的企業公民,我們相信所創造的社會價 值與經濟價值同樣重要。我們善用所擁 有的業務資源,鼓勵員工為社區提供支 援,並著重年輕人的教育和發展,以及 推動藝術與文化。





Project WeCan 2 is launched to help more secondary school lacking resources.

推出「學校起動」計劃第二期以 幫助更多欠缺資源的中學。



獲支援的學校數目由14間增加到2014年的44間,受惠學生人數超過40,000人。

## EMPOWERING YOUNG PEOPLE – PROJECT WeCan

We believe that young people are our future. Launched in 2011 by the Wheelock and Wharf Group, Project WeCan is an open business-incommunity initiative to bring hope, learning opportunities and career development skills to students from less privileged backgrounds. It is an open platform for business sponsors, professionals and retirees to work in partnership with schools through financial support and volunteering services. Together with the commitment of our board members, time, energy and practical involvement of our staff, we are dedicated to empowering and nurturing impoverished students towards pursuing higher studies and careers.

Phase two of Project *WeCan* was launched this year. The number of

schools being supported in 2014 increased from 14 to 44, benefitting over 40,000 students. The programme expanded to 13 partner organisations, including the French Consulate, Hong Kong Polytechnic University and City University of Hong Kong. Project WeCan2 aims to build on the success on Project WeCan1. Our goal is to extend support to another 150 secondary schools and benefit an additional 150,000 students over the next five years.

As one of the Wheelock Group companies involved in the project, Wheelock Properties contributed time and pro-bono services to support Project WeCan. We worked closely with our partner school, Ng Yuk Secondary School (NYSS) and together held 44 activities throughout the year. These activities helped students of NYSS gain exposure to eye-opening experiences outside of the classroom. Highlights this year include:

# Career Path and Aspiration Building

Company visits and Job tasting programmes provided students with learning opportunities through direct exposure to a wide range of industries and valuable, hands-on work experience. Over 70 students and their teachers participated in company visits to i-CABLE studio, Hong Kong Air Cargo Terminals, Kadoorie Hill and the Royal Institution of Chartered Surveyor. 15 students jointed our Job tasting programme, shadowing our employees in different departments for two to four weeks. The programme increased students' understanding of recruitment requirements for various industries,

"This internship helped me to improve my communication and social skills. My English level has improved a lot which made me realize the importance of English and proper work attitude."

Chan Tsz Lok, Ng Yuk Secondary School student

"在短短的實習期間,我的溝通及人際技巧提升了不少, 英語水平也突飛猛進,並深深地體會到英語的重要性及 年青人應有的工作態度。"

五育中學學生,陳子樂







#### 「學校起動」計劃 - 推動 年輕人發展

我們相信年輕人是社會的未來棟樑, 而教育對於莘莘學子的前途至關重要。 「學校起動」計劃是會德豐和九龍倉集 團於2011年為實踐「社·企共勉」理念 而推出的社區項目。這個計劃使來自資 源匱乏的學生能夠看到希望、獲得學習 機會,以及掌握發展事業技能。這個開 放平台歡迎商業贊助商、專業人員和退 休人士共同與學校建立夥伴關係,提供 財政支持和義工服務。我們的委員會成 員全心投入,而員工亦貢獻心力和時間 作出參與,使學子能夠在學業和事業上 一展抱負。

由於「學校起動」計劃相當成功,本年 推出了第二階段。獲支援的學校數目由 14間增加到2014年的44間,受惠學生 人數超過40,000人。另有13個集團以外 的夥伴機構參與此計劃,包括法國領事 館、香港理工大學和香港城市大學。第 二階段的「學校起動」計劃建基於第一

階段的成功,計劃的最終目標是進一步 擴展到另外的150間中學,未來五年會 再有150,000名學生受惠。

作為參與「學校起動」計劃的其中一個 業務單位,會德豐地產貢獻心力,與夥 伴學校五育中學緊密合作, 在年內一同 舉行了44項活動。這些活動有助五育中 學學生走出課堂、擴闊視野。這一年的 主要活動包括:

#### 工作體驗和發展抱負

企業參觀活動和職場體驗影子計劃使 學生可以透過一系列的學習活動,獲得 實際的工作經驗,及認識各種行業的實 況。超過70位學生和教師參觀了有線電 視、香港空運貨站、加多利山住宅項目 和英國皇家特許測量師學會。此外,15 位學生參加了職場體驗影子計劃,於二 至四個星期的工作體驗期間,在企業的 不同部門獲取工作經驗。在過程中,學 生得以認識各個行業的招聘要求,擴闊 工作經驗,並了解到自己的強項和發展 需要。

Project WeCan offers a multifaceted learning experience to increase students exposure, motivation, confidence and self-esteem..

> 「學校起動」計劃為同學提供 全方位的學習體驗、擴闊視野、加強 學習動機、自信和自我認同。



broadened their work experience and built awareness of their strengths and development needs.

#### **Professional Development**

In June 2014, 8 students joined our mock interview workshop to improve their interviewing skills. Mock interviews are facilitated by our human resources staff and mentors, and are designed to replicate a typical job interview with a recruiter. Tips and advices were given to students to help them build confidence.

"Thanks Wheelock Properties for providing us a mock interview which helped me to understand the necessary skills required for an interview."

Christian Li, Ng Yuk Secondary School student

"感謝會德豐人事部為我們安排了**模擬工作面試**, **讓我了解面試的要求及技巧。**"

五育中學學生,李學文

#### **Visiting the Government House**

With the support of the Hong Kong Government to strengthen cooperation between business communities and schools to help students from less advantaged backgrounds, 14 secondary schools including NYSS visited the Government House this year and met Hong Kong's Chief Executive, C Y Leung. He shared his personal life experiences to inspire and encourage students.

#### **English Photography Workshop**

We organised an English Photography Workshop for students to develop their photography skills and English communication skills while having fun. Together with our honourable mentor and photographer, Mr. Edward Stokes, the students upgraded their basic photography skills in addition to practicing their English speaking capabilities.

"We are pleased to see that the business sector and community organisations have, on their own initiative, launched ... programmes such as Project WeCan ... with encouraging results." – The Hon C Y Leung, GBM, GBS, JP, The Chief Executive of HKSAR, in his 2014 Policy Address

「我們欣見商界和社會團體, 自發推動『學校起動』·····等 課外活動及課後支援學習,成效 令人鼓舞。」一節錄香港特別 行政區行政長官梁振英先生於 二〇一四年的施政報告





#### 專業發展

在2014年6月,8位學生參加了我們舉 辦的模擬面試工作坊,以改善面試技 巧。人力資源部的員工和導師擔任面試 人員,並盡量貼近真實的面試情況。此 外,我們也提供了一些提示和建議,協 助學生建立自信。

#### 參觀禮賓府

香港特區政府致力加強商界與學校合 作,來自五育中學以及其他共14間中學 的學生參觀了禮賓府,並與行政長官梁 振英會面。他與學生分享了人生經驗, 使莘莘學子獲得不少啟發。

#### 英語攝影工作坊

我們為莘莘學子舉辦了英語攝影工作 坊,使其在學習攝影技巧之餘,也能夠 透過富有趣味的方法提升本身的英語水 平。攝影大師Edward Stokes擔任名譽 攝影導師。學生不但能夠掌握基本的攝 影技巧,英語也取得進步。

"I learnt some useful skills about photo-taking. On top of that, I learnt how to be confident when talking to foreigners. I found that it is not that difficult to communicate in English."

Wu Yuen Wun, Ng Yuk Secondary School student

"這次活動不但令我學懂了拍攝的技巧,更令我有自信地 與外國人溝道,原來英語溝通一點也不困難。" 五育中學學生,胡婉媛

"Project WeCan Young Innovators Bazaar provided a precious opportunity for our students to start a business and allow them to gain entrepreneurial experiences. It enables them to get to know how entrepreneurship is realised in the actual business content and broadens their horizons."

Chan Kam Kun, Ng Yuk Secondary School Assistant Principal

「學校起動」計劃的「趁墟做老闆」為我校學生提供 寶貴的創業機會,讓學生全面體會創業之道,擴闊視野。" 五育中學助理校長,陳錦權



#### **Young Innovators Bazaar**

Over 200 students from 14 secondary schools, including NYSS took part in Project WeCan - Young Innovators Bazaar held at Plaza Hollywood, Diamond Hill. The aim of the event was to inspire young entrepreneurs to set up businesses and to test their entrepreneurial ambition in competing with other schools and actual vendors. With the support of various corporate volunteers including

Wheelock Properties employees, a series of experience sharing sessions and workshops were provided to students. These workshops helped students learn how to prepare business plans, carry out market research and analysis, develop their final product and to raise funds for their production. Through our Young Innovators Bazaar, students gained valuable skills in public speaking, sales and problem solving.

#### ART AND CULTURE

Art and Culture play an important part in Wheelock Properties' vision to promote quality living. We strive to incorporate art and culture into our community development and investment. In our properties and offices, we showcase a collection of artwork by international and local artists to inspire a new perspective of living spaces. Throughout the year, we organised several arts and cultural events in bringing our communities and customers closer to Hong Kong's natural beauty and to promote the appreciation for art. By organising photo workshops and exhibitions through our social platform - Club Wheelock, we have introduced the art of photography to our customers, occupants and residents. More information on Club Wheelock is presented under 'Enhancing Value along Our Value Chain'.

Within the community, we have set up a number of art and culture activities and events:

#### **Wheelock Photo Competition** and Exhibition

Following the success of Wheelock Peak Exposure Photo Competition held in 2013, Wheelock Properties organised the LIVE IT UP! Wheelock TKO Photo Competition this year and invited youngsters and students to showcase their artistic talents by capturing the beauty and essence of our community with impactful and creative images. We encourage people to take a break from the hustle and bustle of the city life in Hong Kong and inspire them to discover and re-discover the serenity and sub-tropical side of Hong Kong.

#### 「趁墟做老闆」

來自五育中學等共14間中學、逾200位 學生參加了於鑽石山荷里活廣場舉行的 「學校起動」計劃「趁墟做老闆」活 動。活動旨在推動年輕人的創業精神, 測試自己的商業理念,並與其他學校的 學生及其他專業的零售商一較高下。集 **團義工與學生舉行了一連串的工作坊和** 經驗分享會,協助學生學習撰寫業務計 劃書、進行市場研究、產品分析及籌集 生產資金。透過「趁墟做老闆」活動, 學生掌握了推介演説、銷售及解難等眾 多有用的技能。

#### 藝術與文化

在會德豐地產推廣優質生活的願景當 中,藝術與文化扮演著關鍵的角色。我 們致力將藝術和文化融入日常生活。在 我們的物業及辦公室當中,所展示的本 地及國際藝術家的作品為空間注入新元 素。年間我們組織了不同的文化藝術活 動,例如透過Club Wheelock舉辦攝 影工作坊及展覽。如欲得悉進一步的詳 情,請參閱「透過供應鏈提升價值」。

我們也舉辦了以下的一連串藝術文化活 動:

#### 會德豐攝影比賽及展覽

繼2013年成功舉辦「山頂足跡」攝影 比賽後,會德豐地產今年再接再厲舉行 「活·現·將軍澳」攝影比賽,鼓勵學 生及年輕人透過創意和懾人的影像,重 新發現香港的大自然美景及社區精彩動 人的一面。在這次比賽中,我們收集了 超過1,400件參賽作品,並邀請著名攝 影師擔任評判。優勝作品於2014年10月 31日至11月14日於金鐘廊的Wheelock Gallery展出,同場亦舉辦由著名自然攝 影師Edward Stokes策展的「Sunrise to Sunset」攝影展覽。





"Sunrise to Sunset" Photo Exhibition 「Sunrise to Sunset」攝影展覽



We received over 1,400 entries for the competition and invited a panel of renowned photographers and judges to select our winners. The winning photos were exhibited at Wheelock Gallery at Queensway from 31 October to 14 November 2014 together with the "Sunrise to Sunset" photo exhibition by Edward Stokes, a well-known nature photographer.



"We are honoured to work with Wheelock Properties for this competition as it gives our students an opportunity to apply what they have learnt. The enthusiasm and design works from the students are both applaudable. **Through their work, they are able to express their vision and attitude towards life**.

As for 'The Parkside' project, ten of our works were on display, this is an outstanding achievement."

Mr. Thomas Kan, Senior Lecturer, Department of Communication Design and Digital Media Hong Kong Design Institute

香港知專設計學院, 傳意設計及數碼媒體學系, 高級講師, 簡偉成

#### **Art and Green Living**

We fused art with green living in our residential property through engaging students in our community. We invited students from the Hong Kong Design Institute of Communication Design and Digital Media Department to participate in the hoarding design of The Parkside in Tseung Kwan O. Using "What's your Brighter Living?" as the theme to compliment surroundings by fusing art and green living, students were given a platform to showcase their talent.

#### Partnership with Hong Chi Association

To extend our art appreciation, we collaborated with Hong Chi Association in a number of activities. We organized an Art Workshop with intellectually challenged students from The Jockey Club Hong Chi School and Hong Chi Lions Morninghill School. By supporting the Art Workshop, we aim to inspire the intellectually challenged students to develop their artistic potential and enhance their communication skills.

For six consecutive years, we co-organised the "Wheelock Properties x Hong Chi X'mas e-Card Design Competition" with Hong Chi Association. Our objective is to promote greater respect for diversity through art and provide opportunities for intellectually challenged students to express themselves and demonstrate their talents in art. Two winning pieces were produced as Christmas e-cards in which we shared with our corporate partners and customers.



#### 藝術與綠色生活

我們致力將藝術和綠色生活融入到我們 的建築項目中。本年我們邀請了香港知 專設計學院傳意設計及數碼媒體學系的 廣告設計學生為將軍澳The Parkside 的地盤圍板作設計。創作的主題是 「What's Your Brighter Living?」, 學 生透過結合藝術和綠色生活,將有關主 題融入到週遭的環境當中,亦作為其施 展創意的平台。



#### 與匡智會建立夥伴關係

我們夥拍匡智會推出了一系列的活動, 包括為賽馬會匡智學校及匡智獅子會晨 崗學校的智障學生舉辦藝術工作坊,使 到他們能夠發掘自己的藝術潛能以及提 升溝通技巧。

會德豐地產與匡智會連續六年合辦電子 聖誕賀卡設計比賽。活動的目的是透過 藝術宣揚共融的理念,並提供機會讓智 障兒童表達自己的想法,以及展現藝術 天份。我們將得獎作品製成電子聖誕賀 卡,使我們的企業夥伴及客戶也能一睹 他們的創意。



(Above) Our volunteers making clay decorations with students. (Below) For six consecutive years, we co-organised the "Wheelock Properties x Hong Chi X'mas e-Card Design Competition" with Hong Chi Association.

> (上圖) 我們的義工與學生 製作陶土裝飾。 (下圖)與匡智會連續六年合辦

電子聖誕賀卡設計比賽。

#### 2014 Community Service Highlights: 2014年的義工服務概覽:

- Supported Project WeCan activities 支持「學校起動」計劃
- Participated in Hike for Hospice by Society For The Promotion of Hospice Care 參與善寧會的登山善行
- Joined the Hong Kong Society for the Deaf in visiting children with hearing impairment during Mid-Autumn Festival 在中秋節期間夥拍香港聾人福利促進會探訪聽障兒童
- Supported the Hong Chi Association's Flag Day 支持匡智會的賣旗日
- Participated in "Run for Paralympians" in the Standard Chartered Hong Kong Marathon 2014 參與2014年渣打馬拉松的「齊撐殘奧精英!」活動
- Participated in Dress Casual Day by the Community Chest 參與公益金的善慈便服日
- Participated in Sedan Chair Charity Race 參與慈善抬轎比賽
- Participated in The Community Chest Wheelock Swim for a Million 參與會德豐公益金百萬泳
- Collaborated with Early Psychosis Foundation to promote mental health via yoga activities 與思覺基金合作,透過瑜珈活動推廣精神健康
- Provided venue support to "SCAD Interview Day & Employer Appreciation Reception" by SCAD Hong Kong 為薩凡納藝術設計學院香港分校面試日及僱主感謝酒會提供場地贊助
- · Provided venue support to "Big Bird Race" Kick-off Ceremony by WWF-Hong Kong 為世界自然(香港)基金會「香港觀鳥大賽」啟動禮提供場地贊助
- Organised staff bazaar during our annual dinner to raise fund for Children's Heart Foundation 於週年晚宴舉辦員工賣物會,為兒童心臟基金會籌款

#### **COMMUNITY SERVICE**

During 2014, over 70% of our staff dedicated more than 945 hours of community service to 55 activities. We worked in partnership and collaboration with a wide range of NGOs and schools to make a difference to our community:

Hike for Hospice - Supporting the motto of "When days cannot be added to life, add life to days", we participated in the "Hike for Hospice 2014" organised by the Society for the Promotion of Hospice Care (SPHC).

Sedan Chair Race 2014 - Dressed up as Super Mario, our team completed the 2.1 km race for the Sedan Chair Charities Fund.

Care for Early Psychosis - Through Club Wheelock, we gathered our club members to participate in the "FITMIND is Attitude" campaign over a soul soothing yoga session led by professional instructors.



Over 70% of our staff dedicated more than 945 hours of community service.

逾七成的員工參與了義務 工作,並為社區貢獻了945小時 義工服務。



During 2014, we participated in 55 community activities in collaboration with a wide range of NGOs.

在2014年,我們與不同的非政府組織 合作,參與了55項義務工作。

#### 社區服務

在2014年期間,我們逾七成的員工參 與了義務工作,在55項活動中為社區貢 獻了945小時義工服務。公司與一系列 的非政府組織及學校合作,為社會的福 祉略盡綿力:

善寧會登山善行 - 善寧會以「天為生 命定壽元 · 人為生命賦意義」為宗旨。 我們參加了該會所舉辦的2014年登山 善行。

參與抬轎慈善比賽2014 - 我們的團隊 扮演成超級馬利奧,完成了2.1公里的 賽事,為抬轎慈善基金籌得善款。

關懷思覺失調人士 - Club Wheelock 的會員參與了思覺基金的瑜伽活動 「FITMIND is Attitude」, 從瑜伽教練 身上學習這種紓緩身心的活動。



Fitmind is Attitude Yoga Event "It was especially meaningful to me, as it was my first yoga experience for a good cause."

Fitmind is Attitude 瑜伽活動 「這是我第一次做瑜珈,這項活動 實在非常有意義。」





(Left) Sedan Chair Race

(左圖) 抬轎慈善比賽

(Right) Hike for Hospice

(右圖) 善寧會登山善行



We were granted the Social Responsibility Award of the Year by the Royal Institution of Chartered Surveyors.

我們獲英國皇家特許測量師協會 頒發社會責任大獎。

### SCAD Interview Day & Employer Appreciation Reception – We

sponsored Savannah College of Art and Design (SCAD) Hong Kong by offering our Wheelock Gallery in Central for graduating students to showcase their artworks and connect with employers.

Staff Bazaar – Our NGO sub-committee and colleagues organised a charity bazaar to raise funds for the Children's Heart Foundation and to encourage the recycling of usable items by donation. Our staff donated unused products including wine, baby merchandises, toys, books, CDs, home accessories, jewelleries, small scale home appliances & digital items and beauty & health care products.

Swim for a Million – In a joint programme with The Community Chest and our parent company, we participated in the second Community Chest Wheelock Swim for a Million. This year, the programme has doubled in size since its inception last year. Almost

400 people from various backgrounds and age groups, including staff from Wheelock Properties took part in the charity event. Group chairman Mr. Douglas Woo served as the chairperson of the organising committee. Not only did Swim for a Million help promote a healthy lifestyle, it also encouraged the public to engage in meaningful contributions towards a worthy cause.

#### SOCIAL RESPONSIBILITY AWARD

In recognition of our commitment to community service, we were granted the Social Responsibility Award of the Year by the Royal Institution of Chartered Surveyors (RICS). RICS is an independent representative professional body which regulates construction and property professionals around the world. We were also awarded Caring Company for the second consecutive year by the Hong Kong Council of Social Service.



(Left) Staff Bazaar (左圖) 員工賣物會

(Right) Swim for a Million (右圖)公益金百萬泳





SCAD Interview Day & Employer **Appreciation Reception** 薩凡納藝術設計學院面試日及 僱主感謝酒會

薩凡納藝術設計學院面試日及僱主感 謝酒會 - 我們為薩凡納藝術設計學院 提供Wheelock Gallery的場地贊助,供 畢業生展出藝術作品,以及與僱主交流 聯繫。

員工賣物會 - 我們的非政府機構小組 委員會及同事籌劃了一次慈善賣物會, 為兒童心臟基金會籌款,並鼓勵員工捐 出可以重用的物品,包括嬰兒用品、玩 具、書本、CD、家居用品、小型家電、 數碼產品以及美容護理產品。

會德豐公益金百萬泳 - 這是我們第二 年參加母公司與公益金舉辦的會德豐 公益金百萬泳。本年參加人數比去年首 屆增加了一倍。來自不同背景、年齡階 層,包括會德豐地產員工在內約400位 人士參加了是次善舉。集團主席吳宗權 先生擔任活動籌劃委員會的主席。這項 活動不但能夠推廣健康的生活模式,而 且可以鼓勵公眾為慈善出一份力。

#### 社會責任大獎

為了表揚我們對社區服務所作出的眾多 貢獻,會德豐地產獲英國皇家特許測量 師協會頒發社會責任大獎。該會為獨立 的專業學會,是代表全球建造及地產專 才的行業組織。此外,我們也連續兩年 獲得香港社會服務聯會「商界展關懷」 計劃的嘉許。



We were awarded Caring Company for the second consecutive year by the Hong Kong Council of Social Service.

> 我們連續兩年獲得香港社會服務聯會 「商界展關懷」計劃的嘉許。





# ENHANCING VALUE ALONG OUR VALUE CHAIN

# 透過供應鏈提升價值

As one of the major property developers in Hong Kong, our activities have far-reaching impacts on our environment and community.

身為本港其中一間主要的地產發展商,我們的運作 對於環境及社區有著深遠的影響。

We continue to explore new solutions and drive impactful actions towards sustainable development. We do this by going beyond our own operations and considering opportunities for managing environmental footprint and resource efficiency across our value chain.

As one of the major property developers in Hong Kong, our activities have farreaching impacts on our environment and community. Together with our employees, business partners, suppliers, contractors and customers, we aim to promote sustainable practices throughout the lifecycle of each property, working closely with them to reduce our environmental and social impacts.

我們持續發掘新思維以推進可持續發 展。除了本身的營運以外,我們更進一 步透過供應鏈管理環境足跡及提升資源 效率。

身為本港其中一間主要的地產發展商, 我們的運作對於環境及社區有著深遠的 影響。我們夥拍所有員工、業務夥伴、 供應商、承判商以及客戶,致力在每個 物業項目的整個生命週期推廣可持續發 展,並一起攜手合力減少對環境及社會 的影響。



We aim to promote sustainability throughout the lifecycle of each property, working closely with our stakeholders to reduce our environmental and social impacts

我們夥拍所有員工、業務夥伴、供應商、承判商以 及客戶,致力在每個物業項目的整個生命週期推廣可持續 發展,並一起攜手合力減少對環境及社會的影響。

#### **Planning and Designing**

- Land acquisition
- Building design
- Employees

We have set up incentive programs such as the Green Fund to encourage green procurement and designs to be incorporated in our developments.

#### **Acquistion of Raw Materials**

- · Procurement of construction materials
- Suppliers

Internal and external compliance audits are conducted on our raw materials for quality assurance.

#### **Property Sales and Customer Support**

- Sales and handover
- Customers

After sales service to ensure smooth handover to customers and reach out to customers through our Club Wheelock.

#### **Property Construction** and Development

- Tendering
- Construction
- Contractors and supplier

Energy saving and pollution prevention initiatives are implemented in our construction sites and office to reduce our environmental impacts.



Innovation and engagement play a major role at the planning and design stage.

創新及參與在規劃與設計 的階段十分重要,在這個階段的 決策對於建築物的可持續營運至 為關鍵。

The graph above illustrates the major stages of our value chain, focusing on the four main aspects of our buildings' lifecycle: Planning and Designing; Acquisition of Raw Materials; Property Construction and Development; and Property Sales and Customer Support.

#### PLANNING AND DESIGN

Innovation and engagement play a major role at the planning and design stage to ensure the properties we build create positive societal impacts. Decisions made at this stage are crucial to the sustainable operation of the project development, such as incorporating environmental features that will enhance resource efficiency throughout the whole property lifecycle. These decisions include the choices we make regarding what materials and the construction methods we use and which contractors and suppliers we employ. For details of our green building designs, please refer to the section on 'Building for a Better Environment'.



右圖顯示了我們供應鏈的主要階段,並 集中於地產物業生命週期的四大方面: 規劃及設計;購買原材料;物業建造和 發展;以及物業銷售和客戶支援。

#### 規劃及設計

為確保所建造的物業項目能夠對社會作 出正面影響,創新及參與在規劃與設計 的階段十分重要,在這個階段的決策對 於建築項目的可持續營運至為關鍵,例 如加入環保設施提升整個物業生命週期 的資源效率。此等決策包括對建築材料 的選擇、所使用的建造方法以及所聘用 的承判商和供應商。有關我們綠色建築 物設計的詳情,請參閱「構建更美好的 環境」。

為了提升我們物業項目對社區的價值, 我們致力建造能配合社區需要的物業。 我們清晰瞭解到客戶需要在價格和質素 方面取得平衡。就此我們的建築物設計

#### 規劃及設計

- 收購土地
- 物業設計及規劃
- 員工及顧問

我們成立了綠色基金等計劃, 推動將綠色採購及設計融入 到發展項目當中。

### 物業銷售和客戶支援

- 銷售及交樓
- 客戶

確保物業能夠順暢交收的 售後服務,並透過 Club Wheelock與客戶 建立聯繫。

#### 購買原材料

- 採購建築材料
- 供應商

對我們的原材料進行 內部及外部合規審計, 作質量保證之用。

#### 物業建造和發展

- 投標
- 建造
- 承判商及顧問

在我們的建築工地及辦公室 推行節能減廢措施,以 減低對環境所造成的 影響。

With a view to enhance the value our buildings bring to the community, we aim to develop buildings to suit their needs. We recognise the challenges our customers face in balancing cost and quality. To address these issues, we diversify our building designs to incorporate various property types and unit sizes based on the local community needs. Extensive market research and engagement are conducted prior to design and development so that our project team understands the needs and preferences of the local community regarding issues such as clubhouse facilities, unit sizes and layouts.

### SOURCING MATERIALS AND PROPERTY DEVELOPMENT

Through our materials sourcing and property development, we directly and indirectly generate economic value by creating jobs, income and investment in our community. 98% of our total procurement spending in 2014 went to local suppliers and contractors, supporting over 48,000 jobs in our construction sites in Hong Kong.



#### **Acquisition of Raw Materials**

At Wheelock Properties, quality is our top priority in providing best in class buildings. We therefore take environmental, health and safety risks across our value chain seriously, from building design and planning, to the materials we use and the way we manage and build our properties.

In developing our properties, we go beyond compliance to ensure the quality of our raw materials. During our material sourcing process, we ensure contractors understand and follow our purchasing requirements based on the BEAM Plus guidelines. We also stipulate relevant requirements in our tendering process. This way, we have quality assurance over our construction materials and have ensured the health and safety for workers using these materials and the future tenants our buildings serve.

### Property Development and Construction

We work with 571 direct and 110 indirect suppliers to address sustainability issues within our property lifecycle. We make sure our sustainability policies and guidelines are communicated and implemented in our supply chain. Through our Supplier Code of Conduct we set out our suppliers and partners to meet our expectations with regards to ethical business conduct, labour standards and human rights. We also stipulate requirements for them to manage and take responsibility for their products and environmental impacts. The code of conduct is included in all of our development contracts with our suppliers in Hong Kong and Mainland China.



相當多元化,以涵蓋不同種類及面積的 單位,以切合社區的實際需要。此外, 我們也會進行廣泛的市場研究,然後才 開展有關項目的設計和建造,力求瞭解 社區的需要和喜好,例如會所設備、單 位大小以及間隔等。

#### 採購材料及物業發展

在材料採購及物業發展的整個過程中, 我們都會透過創造職位和投資,直接 及間接為社區創造經濟價值。在2014 年,我們98%的採購開支來自本地的供 應商和承判商,支持了香港建築工地逾 48,000個職位。

#### 購買原材料

對會德豐而言,提供最優質的物業是我 們首要考慮。因此,在整條供應鏈中, 無論是建築物設計或規劃,以至所使 用的材料以及物業的建造和管理,我 們都非常重視當中的環境、健康及安全 要素。

在發展物業的過程中,我們並不滿足於 合規, 而是致力使用最佳的原材料。在 採購的過程中,我們的內部員工以及所 委任的外部顧問會確保承判商能夠根 據香港綠色建築議會綠建環評(BEAM Plus)的指引及遵循我們的採購要求。 此外,我們在招標過程中也列明了相關 要求,從而保證建築物料的質素,令使 用此等物料的工人及日後物業用戶的健 康及安全得到保障。

#### 物業發展和建造

我們與571個直接供應商以及110個間 接供應商攜手合作,在物業的生命週期 中實現可持續發展的目標。我們會確保 在整條供應鏈中的相關人士都能夠清晰 得知有關的可持續政策及指引,並繼而 付諸實行。透過供應商行為守則,我們 清楚列出對供應商及各個夥伴在業務道 德、勞工標準以及人權方面的期望。 此外,對於他們的產品及對環境所造 成的影響,我們也希望其在管現方面承 擔責任。有關的行為守則現已列入我們 於香港和中國內地與供應商的工程合約 當中。





Our commitment to developing high quality properties sustainably has enabled us to manage our supply chain.

我們致力於發展優質可持續的 物業,所以會在供應鏈中辨識可靠 及著重環境影響的供應商。

Our commitment to developing high quality properties sustainably has enabled us to manage our supply chain through identifying and procuring from reliable and environmentally conscious suppliers. In addition to our Supplier Code of Conduct, our stringent tendering process addresses environmental pollution in our construction sites with high priority. All suppliers go through our prequalification exercise that covers their project reference and experience, financial performance and organisation background. This is crucial in identifying the best suppliers for our projects. The exercise reassures us that suppliers have the capabilities to commit to our environmental practices and purchase quality materials for construction.

For details of our occupational health & safety and contractor labour practices, please refer to the section on 'Our Workforce'.

# PROPERTY SALES AND CUSTOMER SUPPORT

Our aim is to deliver high-quality buildings that enhance the pleasure living of our customers, tenants and communities. Enriching our customers' experience is integral to delivering on this goal. Customer feedback is vital in assessing the success of our efforts. We strive for long lasting relationships with our customers and engage them through our social platform – Club Wheelock and our after-sales services.

#### **After Sales Service**

We understand buying a new property, is a major life decision and we want to make this a stress-free process for our buyers with maximum support.

Our after-sales service is custom made to provide practical guidance and information to each individual buyer. It is essential that we remain updated with the needs and expectations of our customers, and respond to their

我們致力於發展優質可持續的物業,所 以會在供應鏈中辨識可靠及著重環境影 響的供應商。除了供應商行為守則外, 我們嚴格的投標程序也會優先應對建造 工地可能出現的環保問題。所有的供應 商都需要通過資格預審程序,以檢視其 項目經驗、財務表現以及機構背景。這 對於辨識最佳供應商是甚為關鍵的。此 一程序能夠確保供應商有能力遵循我們 的環保要求,並為工地採購優質材料。

有關職業健康及安全與承判商的勞工實 務,請參閱「我們的員工團隊」。

#### 物業銷售及客戶支援

我們的目標是建造優質的物業,從而提 升客戶、租客以及社區人士的生活。要 **達致此一目標**,提升客戶的生活體驗是 相當關鍵的。客戶的意見對於評估我 們的服務有重要的影響。透過社交平台 Club Wheelock以及一連串的售後服 務,我們致力與客戶建立長遠的關係, 並提升和他們的交流和聯繫。

#### 全面售後服務

我們明白到購置物業是生命中重要的時 刻,所以會為買家提供足夠支援,確保 有關的流程輕鬆順暢。我們度身訂造的 售後服務,為個別買家帶來實用的指引 和資訊。我們會致力關注顧客的需要和 期望,並對其關心的事情迅速有效作出 回應。就此我們制訂了一個全面的售後 服務計劃,協助我們提供最佳的服務。 每位買家都會獲安排特定的客戶服務大 使,向買家提供按揭資訊、交樓程序的 資料以及收集客戶的意見。客戶服務大 使會為預售項目的買家定期報告最新進 度。為了確保客戶能夠獲得悉心照顧, 我們會在交樓前為買家安排活動,使其 可以認識我們的物業管理團隊。



Customer feedback is vital in assessing the success of our efforts. 客戶的意見對於評估 我們的服務有重要的影響。



concerns quickly and effectively. To achieve this, we developed a comprehensive after-sales service plan which helps us to provide the best services. An after-sales ambassador is assigned to every buyer to provide the latest information on mortgage plans and handover procedures, and to collect feedback from customers. The ambassadors are also responsible for providing buyers with regular updates during the pre-sales period. To make sure our customers feel well cared for, we go the extra mile to help our buyers by arranging a pre-handover event to get them familiarised with our property management team.

#### **CLUB WHEELOCK**

Club Wheelock is a social platform established in 2012 to enhance communication with customers, owners and tenants of the Group's developments. Designed as an extension to the properties development services provided by

the Group, Club Wheelock offers and promotes a wide-range of lifestyle and leisure activities as well as events. These initiatives focus on family and community bonding, as well as stylish and healthy living such as art shows, craftsmanship and styling events, Sunday brunch, wine tasting, yoga, and kite flying day. A particular activity was organised to explore landscape nature photography as a way to raise environmental awareness and promote art to our customers. Through quarterly e-newsletters and invitations, Club Wheelock provides special shopping offers, fine dining and various lifestyle experiences to our members.

The success of Club Wheelock is reflected in the diversity of events organised and the positive feedback received from members.

Within 2015, we plan to conduct a customer satisfaction survey to better identify customer needs.

# CUSTOMER PRIVACY AND DATA

At Wheelock properties, we value the relationship with our customers and take privacy issues seriously. In order to maintain a high level of information security, we have developed a Privacy Policy that covers how we collect and use personal information.

All personal information are encrypted and transferred to a dedicated server secured in a safe location, they are also stored electronically with password protection. Only authorized personnel of Club Wheelock, who have been trained to handle personal information properly and bound by a duty of confidentiality, have access to these data and servers on a "need-to know" and "need-to-use" basis. To make sure the personal information is secured, we are committed to our privacy guidelines and strictly enforce privacy safeguards within the company.



Make your own Sunday Family Brunch
"We highly appreciated this family event.
We had a lot of fun with our child throughout
the cooking and learning activities."

自家製 Sunday Family Brunch 「我們覺得這次的活動非常有意義。整個製作 過程十分有趣,我與我的小朋友度過了非常 美妙的時光。」



**Chanel High Jewellery Private Dinner** "It was truly a rare experience! We were impressed by the intimate dinner with the fine jewellery show."

Chanel 高級珠寶展私人晚宴 「可以一邊欣賞高級珠寶,一邊享用 美食,這實在是非常難忘的經驗!」

#### **CLUB WHEELOCK**

Club Wheelock是在2012年成立的社 交平台,其目的是為了加強與客戶、 業主、租戶及準買家的溝通。Club Wheelock提供及推廣一系列生活品味 和休閒活動。這些活動著重加強家庭和 社區的聯繫,以及推廣健康和品味生 活,包括時尚活動、週日悠閒早餐、試 酒活動、瑜珈及放風箏日。此外,特別 一提的活動還包括自然景觀攝影,既有 助提升參加者的環保意識,亦能向客戶 推廣攝影這門精緻的藝術。此外,會員 亦會收到季度電子會員專訊,以及獲邀 請參加其專享活動,包括購物、餐飲優 惠以及各種優雅的生活體驗。

過往Club Wheelock舉行了形形色色的 活動,相當成功。

在2015年內,我們計劃進行一項客戶調 查,以更好地瞭解客戶的需要。

#### 客戶私隱和個人資料

會德豐地產非常重視與客戶的關係,並 嚴格保護客戶私隱。為了確保高水平的 資料保安,我們已訂立了私隱政策,指 引我們個人資料的收集和使用。

所有的個人資料都會加密並傳送到一 個特定伺服器當中,並以電子形式進行 儲存,並有密碼加以保護。只有Club Wheelock的獲授權人士方可在「需要 知道」及「需要使用」的情況下存取有 關資料,他們都受過妥善處理個人資料 的培訓,並有責任對有關資料保密。為 了確保個人資料的安全,我們會堅守相 關的私隱指引,並在公司上下嚴格執行 私隱保護措施。



**Anecdotes from The Peak Exhibition** "Through the precious photos and artefacts, we were glad to discover the heritage and natural beauty of The Peak."

#### Anecdotes from The Peak 展覽

「透過這些珍貴的照片及展品,我們很慶幸能夠 重新發現山頂的歷史文化及自然美景。」

### VERIFICATION STATEMENT BY HKQAA 香港品質保證局核實聲明

#### SCOPE AND OBJECTIVE

Hong Kong Quality Assurance Agency ('HKQAA') was commissioned by Wheelock Properties Limited (hereinafter referred to as "Wheelock") to provide independent assurance of the Corporate Social Responsibility Report 2014 ('the Report') which was prepared in accordance with the Core option of the G4 Sustainability Reporting Guidelines and the Construction and Real Estate Sector Supplement issued by the Global Reporting Initiative (GRI). The Report states Wheelock's major activities and achievements on sustainable development from 1st January to 31st December 2014.

#### ASSURANCE METHODOLOGY

The assurance process was undertaken with reference to the International Standard on Assurance Engagement 3000 ('ISAE 3000') – "Assurance Engagement Other Than Audits or Reviews of Historical Financial

Information". In addition, reliability of the selected sustainability information and data were verified following the process consisted of:

- Identification and classification of statements, figures, charts and data sets to be verified
- Verification of selected representative samples of data and information consolidated in the Report, reviewing relevant documentation, interviewing responsible personnel with accountability for preparing the Report
- Cross-checking the raw data and evidence of the selected samples that support the reporting content in order to reduce the risk of error or omission to an acceptably low level

#### **INDEPENDENCE**

HKQAA was not involved in collecting and calculating the reporting data, or in the development of the Report. HKQAA's activities are independent from Wheelock.

#### CONCLUSION

Base on the outcome of the verification process, HKQAA confirmed that the report was prepared based on the Core options of the GRI's G4 Sustainability Reporting Guidelines. The information presented in the Report provided a material and complete representation of the performance of Wheelock in the context of sustainable development. The verification team confirmed that the Report was prepared based on factual statements and that the data contained within the Report are accurate. It is a fair and honest representation of initiatives, targets, progress and performance on Wheelock's sustainable development achievements.

Signed on behalf of HKQAA



**Jorine Tam** 

Assistant Director, Strategic Business July 2015

#### 範圍及目的

香港品質保證局已對會德豐地產有限公司(以下簡稱「會德豐地產」)企業社會責任報告2014(以下簡稱「報告」)的全部內容進行獨立驗證。此核實聲明的目的是對外保證此報告所記載的內容為完整及準確,並根據全球報告倡議(GRI)的第4代可持續發展報告指南(下稱G4)的核心選項和建築及房地產行業補充指南進行報告。該報告陳述會德豐地產在2014年1月1日至2014年12月31日於可持續發展方面的表現及成就。

#### 方法

核實工作是依據國際鑑證業務準則ISAE 3000 - 除歷史財務信息審核或複核之外的鑑證業務原則而進行。此外,所選定的可持續發展資訊及數據的可靠性乃循以下程序核實:

- 識別報告陳述、數字、圖表及數據, 並分類核實
- 選取報告內具有代表性的數據和資料 進行查核、抽樣審閱相關之文件、與 負責編製報告的代表面談
- 徹底審查所選樣本的根本數據及證據,將錯誤及遺漏的風險減低至可接受水平

#### 獨立性

香港品質保證局不涉及收集和計算此報告的數據或參與編撰此報告。香港品質保證局的核實過程是獨立於會德豐地產。

#### 結論

此報告的結構完整、平衡及一致地反映會德豐地產在可持續發展方面的企業 社會責任表現。核實組確認報告是根 據事實記錄而編寫,其陳述的資料準確 無誤。此報告公平和如實地載述了會德 豐地產各項與可持續發展成效有關的措 施、目標、進度及表現。

基於是次的核實結果,香港品質保證局確定此報告依據全球報告倡議組織(GRI)的第4代可持續發展報告指南的核心選項進行報告。

香港品質保證局



策略業務助理總監 2015年7月

# MEMBERSHIPS, AWARDS & PLEDGES 成員資格、獎項及承諾

#### CORPORATE MEMBERSHIP 企業會員

All-China Youth Federation

中華全國青年聯合會委員會

Member

委員

**APEC** 

亞太經濟合作組織

Alternative Representative of Hong Kong, China 中國香港替補代表

**Business Environment Council** 

商界環保協會

Member

會員

**Central Policy Unit** 

中央政策組

Associate Member

特邀顧問

**Centum Charitas Foundation** 

百仁基金

Vice Chairman

副主席

**Commission on Poverty** 

扶貧委員會

Co-opted Member

增補委員

Development Bureau -

Land and Development Advisory Committee

(Hong Kong SAR Government)

發展局 - 土地及建設諮詢委員會

(香港特別行政區政府)

Non-official Members

非官方成員

**Employers' Federation of Hong Kong** 

香港僱主聯合會

General Committee Member

理事會成員

**Environment and Conservation Fund** 

(Hong Kong SAR Government)

環境及自然保育基金 (香港特別行政區政府)

Committee Member

委員會成員

**Estate Agents Authority** 

地產代理監管局

**Ordinary Member** 

普通成員

**HK Institute of Certified Public Accountants** 

香港會計師公會

Member

會員

Hong Kong Examination and Assessment Authority

香港考試及評核局

Co-opted member of HKDSE Applied Learning Subject Committee

香港中學文憑試應用學習科目委員會委員

Hong Kong General Chamber of Commerce

香港總商會

Vice Chairman of the Real Estate and

Infrastructure Committee

地產及基建委員會副主席

Member

委員

Hong Kong Green Building Council

香港綠色建築議會

Director

董事

Co-opted Member

增補委員

Vice Chairman, PEC

綠建教育委員會副主席

Hong Kong-Mainland International

Investment Society

香港國際投資總會

**Executive Vice President** 

執行副主席

The Chinese People's Political

**Consultative Conference** 

中國人民政治協商會議

Member

委員

The Community Chest of Hong Kong

香港公益金

Director

董事

The Real Estate Developers Association

of Hong Kong

香港地產建設商會

Chairman – Executive Committee

執行委員會主席

Director

會董

Legal Sub – Committee Member

法律委員會成員

**Executive Committee Member** 

執行委員會成員

The Y Elites Association

香港菁英會

**Honorary Chairman** 

名譽主席

U Green Building Council

美國綠建築協會

LEED Accredited Professional

LEED 認證專業人員

World Wide Fund for Nature (Hong Kong)

世界自然基金會香港分會

Chairman

主席

**Executive Council Member** 

董事委員會會員

#### AWARDS 獎項

Award 獎項	Companies / Corresponding Buildings 公司 / 大廈	Organiser 主辦機構
Fourth Top Donor of the Year 年度最高籌款機構第四名	Wheelock and Company 會德豐	The Community Chest 公益金
President's Award 公益榮譽獎	Wheelock and Company 會德豐	The Community Chest 公益金
Top 100 Hong Kong Listed Companies – 34th 「港股100強評選」排名34	Wheelock and Company 會德豐	Tencent and Finet 騰訊網及財華社
China Property Value Ranking – "Top 20 Hong Kong Listed Property Developers" 中國房地產價值榜 – 「港資港股上市房企Top 20」	Wheelock and Company 會德豐	China Business News 第一財經日報
RICS Hong Kong Awards 2014 – Social Responsibility Award of the Year RICS 2014香港年度大獎「社會責任大獎」	Wheelock Properties (Hong Kong) Limited 會德豐地產(香港)有限公司	Royal Institution of Chartered Surveyors (RICS) 皇家特許測量師學會
BCI Asia Top 10 Developer Awards 2014 – Hong Kong 2014年BCI Asia「十大地產發展商」獎項 – 香港	Wheelock Properties (Hong Kong) Limited 會德豐地產 (香港) 有限公司	BCI Asia
5 Years Plus Caring Company Logo 5年Plus「商界展關懷」標誌	Harriman Property Management Limited 夏利文物業管理有限公司	The Hong Kong Council of Social Service 香港社會服務聯會
The HSBC Living Business Awards 2014 「滙豐營商新動力」獎勵計劃2014		
• Green Achievement Award 綠色成就獎	Wharf T&T Square, World Tech Centre, Chelsea Court, The Babington, 60 Victoria Road, Bellagio, Grandtech Centre, Metro Loft, Crawford House, Wheelock House, Cable TV Tower, Wing On House 九倉電訊廣場、世達中心、賽詩閣、 The Babington、域多利道60號、碧堤半島、 偉達中心、都會坊、卡佛大廈、會德豐大廈、 有線電視大樓、永安集團大廈	The Hong Kong and Shanghai Banking Corporation Limited, the Business Environment Council, The Hong Kong Council of Social Service and the Hong Kong Institute of Human Resource Management 香港上海匯豐銀行有限公司主辦,商界環保協會、香港社會服務聯會及香港人力資源學會
HKQAA Sustainable Building Index 樓宇可持續發展指數	Wheelock House, Crawford House, One Midtown, Metro Loft 會德豐大廈、卡佛大廈、One Midtown、都會坊	Hong Kong Quality Assurance Agency 香港品質保證局
Best of the Best 2014 – The Best Property Management HK Best of the Best 2014 – 最佳物業管理	Harriman Property Management Limited 夏利文物業管理有限公司	Squarefoot 揀宅
Excellence in Facility Management Awards 2014 – "Industrial Category" Certificate of Merit 卓越設施管理獎 2014「工業樓宇類別」 - 優異獎	Harriman Property Management Limited (World Tech Centre) 夏利文物業管理有限公司(世達中心)	Hong Kong Institute of Facility Management (HKIFM) 香港設施管理學會
Quality Property & Facility Management Award 2014 – Certificate of Merit (Industrial & Carpark Building Category) 優質物業設施管理大獎2014 – 優異獎(工業及 停車場大廈管理組別)	Harriman Property Management Limited (World Tech Centre) 夏利文物業管理有限公司(世達中心)	The Hong Kong Institute of Surveyors and The Hong Kong Association of Property Management Companies 香港測量師學會及香港物業 管理公司協會

Security Service 保安服務		
Award 獎項	Corresponding Buildings 大廈	Organiser 主辦機構
Hong Kong Island Best Security Personnel Awards 201 2013-2014年度港島總區最佳保安服務選舉 • Outstanding Residential Property Management 優秀住宅物業管理獎	3-2014  Gough Hill Residence, The Babington	Regional Crime Prevention Office, Hong Kong Island of Hong Kong Police Force 香港警務處港島總區 防止罪案辦公室
<ul> <li>Outstanding Industrial/Commercial Property Management 優秀工商物業管理獎</li> </ul>	Wheelock House, One Island South 會德豐大廈、One Island South	<b>沙</b>
Kowloon East Fight Crime The Best Security Services A 2013-2014年度東九龍滅罪群英最佳保安服務選舉	ward 2013-2014	Regional Crime Prevention Office, Kowloon East of Hong Kong
• Outstanding Partner Property 優秀伙伴物業	Wharf T&T Square, World Tech Centre, Telford House 九倉電訊廣場、世達中心、德福大廈	Police Force 香港警務處東九龍總區 防止罪案辦公室
Kowloon West The Best Security Services Award 2013- 2013-2014年度西九龍最佳保安服務選舉	2014	Regional Crime Prevention Office, Kowloon West of Hong Kong
• The Best Managed Property 優異管理物業	Bailey Garden 碧麗花園	Police Force 香港警務處西九龍總區 防止罪案辦公室

Award 獎項	Corresponding Buildings 大廈	Organiser 主辦機構
ndoor Air Quality Certification Scheme for Offices and Public Places – Excellent Class 辦公室及公眾場所室內空氣質素檢定計劃 – 卓越級	Crawford House, Wheelock House 卡佛大廈、會德豐大廈	Environmental Protection Department 環境保護署
Indoor Air Quality Certification Scheme for Offices and Public Places – Good Class 辦公室及公眾場所室內空氣質素檢定計劃 – 良好級	Wharf T&T Square, Bellagio (Club House), Metro Loft, Cable TV Tower 九倉電訊廣場、碧堤半島(會所)、 都會坊、有線電視大樓	Environmental Protection Department 環境保護署
Hong Kong Awards for Environmental Excellence – "Class of Excellence" IAQwi\$e Label 香港環保卓越計劃 –「卓越級別」清新室內空氣標誌	Crawford House, Wheelock House 卡佛大廈、會德豐大廈	Environmental Campaign Committee 環境保護運動委員會
Hong Kong Awards for Environmental Excellence – "Class of Good" IAQwi\$e Label 香港環保卓越計劃 –「良好級別」清新室內空氣標誌	Wing On House, Metro Loft 永安集團大廈、都會坊	Environmental Campaign Committee 環境保護運動委員會
Hong Kong Awards for Environmental Excellence – "Class of Excellence" Wastewi\$e Label 香港環保卓越計劃 –「卓越級別」減廢標誌	Wharf T&T Square, Telford House, Wing On House, Grandtech Centre, Metro Loft, Bailey Garden, Bellagio, My Loft, Crawford House, Cable TV Tower 九倉電訊廣場、德福大廈、永安集團大廈、 偉達中心、都會坊、碧麗花園、碧堤半島、 萬能閣、卡佛大廈、有線電視大樓	Environmental Campaign Committee 環境保護運動委員會
Hong Kong Awards for Environmental Excellence – "Class of Good" Wastewi\$e Label 香港環保卓越計劃 –「良好級別」減廢標誌	Chelsea Court, Wheelock House, One Island South 賽詩閣、會德豐大廈、One Island South	Environmental Campaign Committee 環境保護運動委員會

Hygiene & Environmental Management 衞生	及環境管理	
Award 獎項	Corresponding Buildings 大廈	Organiser 主辦機構
Hong Kong Awards for Environmental Excellence – Carbon "Less 43%" Certificate 香港環保卓越計劃 –「減碳43%」證書	Wheelock House 會德豐大廈	Environmental Protection Department 環境保護署
Kwun Tong Business District Building Environmental Protection and Cleaning Competition 2013-2014 2013-2014年度觀塘商貿區大廈環保清潔比賽		Kwun Tong District Council and Kwun Tong District Office 觀塘區議會及觀塘民政事務處
<ul> <li>Champion (Industrial Building Group)</li> <li>「工廠大廈組別」冠軍</li> </ul>	World Tech Centre 世達中心	
<ul> <li>Certificate of Merit (Commercial Building Group) 「商業大廈組」優異獎</li> </ul>	Telford House 德福大廈	
Wood Recycling & Tree Conservation Scheme 「木材回收及樹木保育計劃」	Wharf T&T Square, Telford House, World Tech Centre, 60 Victoria Road, Chelsea Court, The Babington, Gough Hill Residence, Kadoorie Hill, Lexington Hill, Metro Loft, Bellagio, Bailey Garden, My Loft, Wheelcok House, Crawford House, One Island South, Cable TV Tower, One Midtown 九倉電訊廣場、德福大廈、世達中心、 域多利道60號、賽詩閣、The Babington、 Gough Hill Residence、Kadoorie Hill、 Lexington Hill、都會坊、碧堤半島、 碧麗花園、萬能閣、會德豐大廈、 卡佛大廈、One Island South、有線電視大樓、 One Midtown	Hong Kong Environmental Protection Association 香港環境保護協會
Quality Water Recognition Scheme for Buildings – Gold Certificate 大廈優質食水認可計劃 – 金證書	Wharf T&T Square, Chelsea Court, Gough Hill Residence, My Loft, Metro Loft, Crawford House, Wheelock House, Bellagio 九倉電訊廣場、賽詩閣、 Gough Hill Residence、萬能閣、都會坊、 卡佛大廈、會德豐大廈、碧堤半島	Water Supplies Department 水務署
Flushing Water Plumbing Quality Maintenance Recognition Scheme – Blue Certificate 沖廁水系統優質維修認可計劃 – 藍證書	Wharf T&T Square, World Tech Centre, 60 Victoria Road, Kadoorie Hill, Bellagio, Grandtech Centre, Metro Loft, Bailey Garden, My Loft, Crawford House, Wheelock House, One Island South, Telford House, Wing On House, On Lee Building, China Insurance Group Building, Cheong Hing Building 九倉電訊廣場、世達中心、域多利道60號、Kadoorie Hill、碧堤半島、偉達中心、都會坊、碧麗花園、萬能閣、卡佛大廈、會德豐大廈、One Island South、德福大廈、永安集團大廈、安利大廈、中保集團大廈、昌興大廈	Water Supplies Department 水務署

#### PLEDGES 承諾

Project Name	Company	Organiser
活動名稱	公司	主辦機構
"I'm FINished with FINs" Campaign	Wheelock Properties (Hong Kong) Limited	Shark Savers Hong Kong
「一翅都唔食」全民運動	會德豐地產 (香港) 有限公司	護鯊行動
"Earth Hour" Campaign	Wheelock Properties (Hong Kong) Limited	WWF-Hong Kong
「地球一小時」活動	會德豐地產 (香港) 有限公司	世界自然基金會香港分會
No Air-Con Night	Wheelock Properties (Hong Kong) Limited	Green Sense
香港無冷氣夜	會德豐地產 (香港) 有限公司	環保觸覺
Green Rider	Wheelock Properties (Hong Kong) Limited	The Conservancy Association
山嶺綠騎	會德豐地產 (香港) 有限公司	長春社
Hike for Hospice	Wheelock Properties (Hong Kong) Limited	Society for the Promotion of Hospice Care
登山善行	會德豐地產 (香港) 有限公司	善奉會
Biz-Green Dress Day•	Wheelock Properties (Hong Kong) Limited	Hong Kong Green Building Council
「輕•型」上班日	會德豐地產 (香港) 有限公司	香港綠色建築議會

### DATA TABLES 數據列表

#### ENVIRONMENTAL PERFORMANCE 環保表現

ndicator 指標	Unit 單位	2014 ¹	2013 ²	2012
nergy and Emissions 能源及排放				
Energy – Headquarter 能源 – 總部				
Electricity purchased 購買電力	MWh 兆瓦時	158	133	112
Electricity purchased 購買電力	GJ 千兆焦耳	44	37	31
Energy – Construction Sites 能源 – 建造工	地			
Diesel for generator 發電機組所用柴油	Litres 公升	2,007,9481	2,318,811²	1,233,223
Diesel for site mobile machinery 工地移動機械所用柴油	Litres 公升	2,548,7441	_*	
Total diesel 柴油總量	Litres 公升	2,007,9481	2,318,811²	1,233,23
「otal diesel⁴ 柴油總量⁴	GJ 千兆焦耳	180,4451	91,825²	48,83
Refrigerant loss 制冷劑損耗	kg 千克	_*	_*	
Electricity purchased 購買電力	MWh 兆瓦時	3,2791	1,241²	29
Electricity purchased 購買電力	GJ 千兆焦耳	911'	345²	8
Carbon Emission 碳排放				
Gcope 1:Total GHG emissions 範圍 1:溫室氣體排放總量	CO <sub>2</sub> e tonnes 當量二氧化碳公噸	0	0	
Scope 2:Total GHG emissions <sup>5</sup> 範圍 2:溫室氣體排放總量 <sup>5</sup>	CO <sub>2</sub> e tonnes 當量二氧化碳公噸	2,292	1,008	33
Scope 3:Total GHG emissions 範圍 3:溫室氣體排放總量	CO <sub>2</sub> e tonnes 當量二氧化碳公噸	13,342	8,212	11,82
Scope 1 & 2:Total GHG emissions 範圍 1 & 2:溫室氣體排放總量	CO <sub>2</sub> e tonnes 當量二氧化碳公噸	2,292	1,008	33
Scope 1, 2 & 3:Total GHG emissions 範圍 1, 2 & 3:溫室氣體排放總量	CO <sub>2</sub> e tonnes 當量二氧化碳公噸	15,634	9,220	8,92
Scope 1, 2 & 3:Total GHG in tonnes 範圍 1, 2 & 3:溫室氣體公噸	kg CO <sub>2</sub> e/m² 千克二氧化碳當量/平方米	19	17	5

<sup>1</sup> Scope includes 3 head offices and 14 construction sites in Hong Kong. As The Austin and Grand Austin are joint venture projects with New World Development, our environmental data disclosed regarding the two sites are reflective of a 50% share. Tenanted buildings are excluded in this table due to the redefining of our CSR report. Tenanted buildings are managed by Wheelock and Company and do not fall under the scope of Wheelock Properties' report this year. Data from construction sites are collected from main contractors.

\$\times \text{majextaps} 4 \text{@uextaps} \text{@uextaps} 6 \text{Tenanted buildings} 6 \text{Wigners of the Austin \text{QGrand Austin \text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\tex{

本表排除了有租戶的物業。有租戶的物業由會德豐所管理,並不於本年會德豐地產報告的範圍之列。建築工地的數據收集自總承判商。

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Scope includes 4 head offices and 7 construction sites in Hong Kong. As construction site The Austin and Grand Austin (counted as 1 in 2013) are joint venture projects with New World Development, our environmental data disclosed regarding the site is reflective of a 50% share. Data from construction sites are collected from main contractors. 範圍包括香港的4個總辦事處及7個建築工地。由於The Austin 及Grand Austin (2013 年計作一個項目) 的建築工地為與新世界發展的合資項目。我們於本報告所披露的環境數據因而顯示50%的比重。建築工地的數據收 集自總承包商。

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Scope includes 4 head offices and 3 construction sites in Hong Kong. Data from construction sites are collected from main contractors. 範圍包括香港的4個總辦事處及3個建築工地。建築工地的數據收集自總承包商

Note that diesel was grouped together and the conversion factor of 39.6 was used, ie. Diesel for generator and mobile machinery and stationary machinery were not separated, though the kWhs were. 請注意柴油乃結合計算,所使用的轉換率為39.6。換言之,發電機及移動設備和固定設備的柴油並無分開處理,但千瓦小時則有。 http://w.astro.berkeley.edu/~wright/fuel\_energy.html

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Indirect CO<sub>2</sub>e emissions specifically refer electricity purchased from HKE and CLP. In calculating our Scope 2 carbon emissions data, we adopted the conversion factors of 0.84 for HKE and 0.54 for CLP respectively. 問接的二氧化碳等同物排放是指購自香港電燈及中華電力的電力。在計算範疇 2 的碳排放數據時,香港電燈及中華電力所採用的轉換率分別是 0.84 和 0.54。

<sup>\* &</sup>quot;-" Data is not available at that time.
"-"沒有相關數據資料。.

#### ENVIRONMENTAL PERFORMANCE 環保表現 (continued )

Indicator 指標	Unit 單位	2014 1	2013 ²	2012
Water 用水				
Headquarter 總部				
Water purchased 購買用水	m³ 立方米	1,683	1,706	1,103
Construction Sites 建造工地				
Water purchased 購買用水	m³ 立方米	251,2701	161,977²	44,122
Waste 廢物				
Headquarter 總部				
Waste to landfill 運往堆填區的廢物	Tonnes 公噸	16.4	15.8	10.
Total recycled 回收總量	Tonnes 公噸	2.6	8.3	1.
Paper recycled 紙品回收	Tonnes 公噸	2.62	8.17	1.8
Plastic recycled 塑料回收	Tonnes 公噸	0.01	0.06	0.0
Aluminium recycled 鋁金屬回收	Tonnes 公噸	0.01	0.03	0.0
Total recycled percentage of total waste 廢物回收整體比率	%	13.9	33.9	11.
Construction Sites 建造工地				
Waste to landfill 運往堆填區的廢物	Tonnes 公噸	11,6901	6,778²	5
Total recycled 回收總量	Tonnes 公噸	10,633.81	3,417.9°	12.
Paper recycled 紙品回收	Tonnes 公噸	6.70¹	2.91²	0.4
Steel recycled 鋼金屬回收	Tonnes 公噸	7,4641	2,205²	1
Concrete recycled 混凝土回收	Tonnes 公噸	2,1651	877²	
Wood recycled 木材回收	Tonnes 公噸	9981	333²	
Total recycled percentage of total waste 廢物回收整體比率	%	47.61	33.5²	20.

#### G4-EN1 Construction Materials Used 使用的建築材料<sup>6</sup>

Materials 建築材料		Unit 單位	Total 總計
Aluminium	鋁金屬	Tonnes 公噸	130
Bricks	磚	Tonnes 公噸	12,579
Cement	水泥	Tonnes 公噸	4,081
Cement mortar	水泥砂漿	Tonnes 公噸	400
Concrete	混凝土	m³ 立方米	288,877
Discs	圓盤	Tonnes 公噸	0
Glass	玻璃	Tonnes 公噸	81
Joist steel	工字鋼	Tonnes 公噸	201
Reinforcing steel bars	高強度鋼材	Tonnes 公噸	47,164
Sand	沙	Tonnes 公噸	1,313
Stones	石頭	Tonnes 公噸	63,282
Timber	木材	Tonnes 公噸	1,694

#### HUMAN RESOURCES DATA 人力資源數據

#### G4-10, G4-LA1 Employee Statistics 員工統計資料

		Male 男性	Female 女性
Total employees 員工總數: 192		102	90
Employment Contract 僱傭合約			
Permanent Fixed-term Temporary	永久 固定年期 臨時	100 2 0	90 0 0
Employment Type 職位類型			
Full-time Part-time	全職 兼職	102 0	90 0
Total Workforce 全部員工			
Directly employed workers Workers seconded from the Group Outsourced/sub-contracted workers <sup>7</sup>	直接聘用的員工 從集團供調的員工 外判/分判員工 <sup>7</sup>	100 2 43,768	88 2 4,535
Total 總計		43,870	4,625

#### G4-LA1 New Hires and Employee Turnover 新進員工和離職員工比較(full time staff 全職員工)

			elow 30 <sup>袁以下</sup>		d 30-50 -50 歲		Above 50 歲以上	
	_	Male 男性	Female 女性	Male 男性	Female 女性	Male 男性	Female 女性	Total 總計
New hires Employee turnover	新進員工 離職員工	4 1	11 2	28 2	20 6	2	0 0	65 11

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Data collected from 14 construction sites in Hong Kong and from main contractors. As The Austin and Grand Austin are joint venture projects with New World Development, our environmental data disclosed regarding the two sites are reflective of a 50% share.
數據收集自香港的14個建築工地及總承包商。由於The Austin及Grand Austin這兩建築工地為與新世界發展的合資項目,我們於本報告所披露的環境數據因而顯示 50%的比重。

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> Data collected from main contractors working on our 14 construction sites in 2014. 數據收集自香港的14個建築工地及總承包商。

#### OCCUPATIONAL HEALTH AND SAFETY DATA 職業健康和安全數據

G4-LA6 Work-related Injuries 因工受傷個案8

Staff type		Male	Female	Total	Injury rate per 1,000 employees
員工類別		男性	女性	總計	每1,000名員工的受傷比率
Office staff	辦公室員工	2	0	2	10.42
Site staff	工地職工	37	2	39	0.81
Total 總計		39	2	41	0.85

Injury types 受傷類別		% of injuries (Male) 男性受傷百分比	% of injuries (Female) 女性受傷百分比	Tota 總計
Office 辦公室員工				
Laceration & cut	裂傷及切傷	100%	0%	100%
Construction Site 工地職工				
Injured whilst lifting or carrying	提舉或搬運物件時受傷	17.9%	0%	17.99
Slip, trip or fall on same level	滑倒、絆倒或在同一高度跌倒	20.5%	5.1%	25.6
Fall of person from height	從高處墜落	12.8%	0%	12.8
Striking against fixed or stationary object	與固定或不動的物件碰撞	15.4%	0%	15.4
Striking against or struck by moving object	被移動物件或與移動的物件碰撞	12.8%	0%	12.8
Contact with moving machinery or object being machined	被移動機械或機器所傷	5.1%	0%	5.19
Trapped in between objects	受困於物件之內或物件之間	2.6%	0%	2.69
Injured by hand tool	由手握工具所傷	2.6%	0%	2.69
Other injuries	其他	5.1%	0%	5.19

#### Days Lost to Injury or Illness 因工傷或疾病引致的損失日數9

		Male 男性	Female 女性	Total 總計	Lost days rate 損失日數比率
Office 辦公室員コ	Γ				
Days lost	損失日數	0	0	0	0.000000
Days absent	缺勤日數	191	327.5	518.5	0.012087
Total 總計		191	327.5	518.5	0.006044
Construction Site	e 工地職工 <sup>10</sup>				
Days lost	損失日數	7,018	177	7,195	0.000042
Days absent	缺勤日數	0	0	0	0.000000
Total 總計		7,018	177	7,195	0.000021

#### G4-LA9 Average hours of training per year per employee by gender, and by employee category 以性別及以員工類別劃分每年每名員工的平均培訓時數

Average hours of training by gender 以性別劃分全職員工的平均培訓時數

Gender 性別		Unit 單位	Hours 小時
Men	男性	hours per employee 每位員工時數	4.78
Women	女性	hours per employee 每位員工時數	6.65

<sup>8</sup> All staff data reported are based in Hong Kong. Office staff refer to full time staff employed by Wheelock Properties. Site staff data collected from main contractors working on our 14 construction sites in 2014. There were no work-related fatalities in 2014. 所有的員工數據乃以香港作為基地。辦公室員工乃指會德豐地產所聘用的全職員工。工地員工數據收集自2014年於我們14個建築工地的總承包商。2014年並無致命的工作相關意外。

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Days lost as a proportion of days worked by all employees. 損失工作日佔所有員工工作日的比例。

Data collected from main contractors from 14 construction sites in Hong Kong. 工地數據收集自2014年於我們14個建築工地的總承包商。

#### Average hours of training by employee category 以員工類別劃分全職員工的平均培訓時數

Employee category 員工類別		Unit 單位	Hours 小時
Management (director, general manager, assistant general manager and department head)	管理層(董事、 總經理、助理總 經理及部門主管)	hours per employee 每位員工時數	20.74 11
Executive or above (non-departmental head)	行政人員或以上 (非部門主管)	hours per employee 每位員工時數	9.58
Officer	主任	hours per employee 每位員工時數	5.61
Clerical/Secretary	文職 / 秘書	hours per employee 每位員工時數	2.89
Construction site workers	工地職工	hours per employee 每位員工時數	0.74

#### G4-LA11 Percentage of employees receiving regular performance and career development reviews, by gender and by employee category

以性別及以員工類別劃分接受定期表現及事業發展檢討的員工百分比

Performance reviews by gender 以性別劃分接受表現檢討的全職員工

Gender 性別		Number of staff receiving regular performance reviews 接受定期表現檢討的員工數目	Percentage 百分比
Men	男性	102	100%
Women	女性	90	100%

#### Performance reviews by category 以員工類別劃分接受表現檢討的全職員工

Employee category 員工類別	regular perfoi	f staff receiving mance reviews 檢討的員工數目	Percentage 百分比
Management (director, general manager, assistant general manager and department head)	管理層(董事、 總經理、助理總 經理及部門主管)	18	100%
Executive or above (non-departmental head)	行政人員或以上 (非部門主管)	40	100%
Officer	主任	72	100%
Clerical/Secretary	文職 / 秘書	32	100%
Construction site workers	工地職工	30	100%

#### G4-LA12 Composition of governance bodies and breakdown of employees per employee category according to gender, age group, minority group membership, and other indicators of diversity

根據性別、年齡組別、少數群體成員及其他多元化指標所顯示的管治委員會組成及每種員工類別的員工細分

		_	Below 30 歲以下	_	ed 30-50 )-50 歲	_	Above 50 歲以上		Fotal 總計
Employees 員工		Male 男性	Female 女性	Male 男性	Female 女性	Male 男性	Female 女性	Male 男性	Female 女性
Management (director, general manager, assistant general manager and department head)	管理層(董事、 總經理、助理總 經理及部門主管)	0	0	6	2	9	1	15	3
Executive or above (non-departmental head)	行政人員或以上 (非部門主管)	0	1	13	24	2	0	15	25
Officer	主任	3	11	34	24	0	0	37	35
Clerical/Secretary	文職 / 秘書	4	8	0	17	1	2	5	2
Construction site workers	工地職工	0	0	22	0	8	0	30	(
Minority Group	少數族群	0	0	0	0	0	0	0	(
Other indicator for diversity	其他多元化指標所顯	0	0	0	0	0	0	0	(
						т	otal 總計:	102	90

Excluding meeting workshops. 不包括會議工作坊。

# ASPECT BOUNDARY

# 議題邊界

		Aspect Boundary 議題邊界			
GRI Material Aspect 全球報告倡議組織重要議題	_	Within the organisation 機構內部	Outside the organisation 機構外部		
Category: Economic 類別:經濟					
Market Presence	市場形象	✓	<b>✓</b>		
Procurement Practices	採購實務	<b>✓</b>	✓		
Category: Environmental 類別:環境					
Materials	物料使用	<b>✓</b>	<b>✓</b>		
Energy	能源使用	<b>✓</b>	<b>V</b>		
Emissions	排放	<b>✓</b>	<b>✓</b>		
Effluents and Waste	廢污水和廢棄物	<b>✓</b>	<b>✓</b>		
Supplier Environmental Assessment	供應商環境評估	<b>✓</b>	<b>✓</b>		
Environmental Grievance Mechanisms	環境問題申訴機制	<b>✓</b>	✓		
Category: Social 類別:社會					
Sub-Category: Labour practices and decent work	子類別:勞工實務與尊嚴勞動				
Employment	僱傭	<b>✓</b>			
_abour/Management Relations	勞資關係	<b>✓</b>			
Occupational Health and Safety	職業健康與安全	<b>✓</b>	<b>✓</b>		
Fraining and Education	訓練與教育	<b>✓</b>	<b>✓</b>		
Diversity and Equal Opportunity	員工多元化與平等機會	<b>✓</b>			
Supplier Assessment for Labour Practices	供應商勞工實務評估	<b>✓</b>	<b>✓</b>		
abour Practices Grievance Mechanisms	勞工實務問題申訴機制	<b>✓</b>	<b>V</b>		
Sub-Category: Human Rights 子類別:人權					
Non-discrimination	不歧視	<b>✓</b>			
Child Labour	童工		<b>✓</b>		
linked to Supplier labour practices)	(有關供應商勞工實務)				
Forced and Compulsory Labour linked to Supplier labour practices)	強迫與強制勞動 (有關供應商勞工實務)		<b>V</b>		
Security Practices (linked to Supplier labour practices)	保安實務 (有關供應商勞工實務)		<b>V</b>		
Sub-Category: Society 子類別:社會					
ocal Communities	當地社區	<b>✓</b>	<b>V</b>		
Compliance	法規遵循	<b>✓</b>			
rievance Mechanisms for Impacts on Society	社會衝擊問題申訴	<b>✓</b>	✓		
ub-Category: Product Responsibility 子類別:產	<b></b> <b></b>				
Products and Service Labelling	產品及服務標示	<b>✓</b>			
	法規遵循				

## GRIINDEX

# 全球報告倡議組織內容索引

	ect & Indicator 5 倡議組織議題及指標	Page 頁數	Section Reference 相關章節	Remarks 評述
Profile I	Disclosures 資料披露			
Strategy	/ and Analysis 策略及分析			
G4-1	CEO statement and explanation of strategy CEO聲明與機構策略	2-3	Message from the Managing Director 常務董事的話	-
Organis	ational Profile 機構概況			
G4-3	Name of the organisation 機構名稱	4-5	About this Report 報告簡介	-
G4-4	Primary brands, products, and services 主要品牌、產品與服務	6-9	Corporate Overview 企業概覽	-
G4-5	Headquarters location 機構總部所在位置	6-9	Corporate Overview 企業概覽	Hong Kong 香港
G4-6	Countries of operation 機構營運所在的國家	4-5	About this Report 報告簡介	Hong Kong 香港
G4-7	Nature of ownership and legal form 擁有權的性質與法律形式	6-9	Corporate Overview 企業概覽	Wheelock Properties Limited is a wholly-owned subsidiary of Wheelock and Company Limited (SEHK:0020) 會德豐地產有限公司為會德豐有限公司 (SEHK:0020) 的全資附屬公司
G4-8	Markets served 機構所提供服務的市場	6-9	Corporate Overview 企業概覽	-
G4-9	Scale of the organisation 機構規模	,	Corporate Overview, Our Workforce, Data Tables 企業概覽、我們的員工 團隊、數據列表	192 employees in total. Our operations, product information and contracted sales are detailed in the Corporate Overview section of this report 員工總計192人。我們的營運、產品資料及物業銷售總額的詳情可見於本報告的企業概覽
G4-10	Employee statistics 員工統計資料	77-81	Data Tables 數據列表	-
G4-11	Employees covered by collective bargaining agreements 受集體談判協議保障之員工比例		-	No formal collective bargaining agreements in place. Mechanisms are established to deal with grievances presented by employees. 現時並無集體談判協議。已有既定機制處理員工的申訴。
G4-12	Description of supply chain 描述機構的供應鏈	60-69	Enhancing Value along Our Value Chain 透過供應鏈提升價值	-
G4-13	Significant changes during the reporting period 機構在報告期間的重大變化		-	There were no significant changes during the reporting period 在報告期間並無重大變化
G4-14	Whether and how the precautionary approach or principle is addressed 機構是否及如何按預警方針或原則行事		Our Workforce, Enhancing Value along Our Value Chain 我們的員工團隊、 透過供應鏈提升價值	-
G4-15	External charters, principles, or other initiatives 由外部所制定的規章、原則或其他倡議	72-76	Memberships, Awards & Pledges 成員資格、獎項及承諾	-
G4-16	Membership of associations and advocacy organisations 機構參與的協會和倡議組織的會員資格	72-76	Memberships, Awards & Pledges 成員資格、獎項及承諾	-
Identifie	ed Material Aspects and Boundaries 識別重	要議題與	達界	
G4-17	Entities included in the organisation's consolidated financial statement 機構合併財務報表或等同文件中所包含 的所有實體	6-9	Corporate Overview 報告簡介	-

CDLA	ont O Indianton	Decree	Cookies Defenses	Parrante
	ect & Indicator :倡議組織議題及指標	Page 頁數	Section Reference 相關章節	Remarks 評述
G4-18	Process for defining the report content and the aspect boundaries 界定報告內容和議題邊界的流程	4-5, 10-19	About this Report, Our Corporate Social Responsibility Approach 報告簡介、我們的 企業社會責任	-
G4-19	Material aspects identified in the process for defining report content 在界定報告內容過程中所識別出的重要議題	10-19	Our Corporate Social Responsibility Approach 我們的企業社會責任	-
G4-20	Aspect boundary within the organisation for each material aspect 機構內部在議題上的邊界	14-16, 82	Our Corporate Social Responsibility Approach – Stakeholder Engagement, Aspect Boundary 我們的企業社會責任 – 持份者參與、議題邊界	-
G4-21	Aspect boundary outside the organisation for each material aspect 機構外部在議題上的邊界	14-16, 82	Our Corporate Social Responsibility Approach – Stakeholder Engagement, Aspect Boundary 我們的企業社會責任 – 持份者參與、議題邊界	-
G4-22	Effect of any restatements of information provided in previous reports 對先前報告中所提供之任何資訊 進行重編的結果			We redefined our report this year to better reflect our core business and operations. Therefore, information related to tenanted buildings will not be reported this year as this category falls under the management of Harriman Property Management Limited, a wholly owned subsidiary of Wheelock and Company Limited. As The Austin and Grand Austin are joint venture projects with New World Development, environmental data disclosed regarding the two projects reflect a 50% share. Energy and water consumption data as well as carbon emissions data (Data tables p.77) from 2013 are recalculated to omit tenanted buildings and factor in the 50% share.  本年我們對報告作出重整,以更準確反映核心業務及營運。因此,本年並不會報告有租戶的物業,原因是此類別屬於夏利文物業管理有限公司的範疇,彼乃會德豐有限公司的全資附屬公司。由於The Austin及Grand Austin為與新世界發展的合資項目,有關這兩個項目所披露的環境數據因而顯示50%的比重。由2013年起能源和水消耗數據以及碳排放數據(第77頁的數據列表)會重新計算以剔除有租客的物業和計算50%的比率。
G4-23	Significant changes from previous reporting periods in the scope and aspect boundaries 與先前報告期間相比,在範圍與 議題邊界上的顯著改變	30-34	Building a Better Environment – Environmental Performance 構建更美好的環境 – 環保表現	See remark for G4-22 above. No significant changes in aspect boundaries. Tenanted buildings do not fall into the reporting scope of this CSR report. 請參看以上G4-22的附註。議題邊界並無顯著改變。有租客的物業並不在本企業社會責任報告的範圍之內。
Stakeho	lder Engagement 持份者參與			
G4-24	Stakeholder groups engaged 已參與交流的持份者	14-16	Our Corporate Responsibility Approach – Stakeholder Engagement 我們的企業社會責任 – 持份者參與	-
G4-25	Identification and selection of stakeholder groups 識別及選擇持份者的方法	14-16	Our Corporate Responsibility Approach – Stakeholder Engagement 我們的企業社會責任 – 持份者參與	-

	ct&Indicator 倡議組織議題及指標	Page 頁數	Section Reference 相關章節	Remarks 評述
G4-26	Approach to stakeholder engagement 與持份者溝通的方式	14-16	Our Corporate Responsibility Approach – Stakeholder Engagement 我們的企業社會責任 – 持份者參與	-
G4-27	Key topics and concerns raised by stakeholders 持份者所提出之關鍵議題與關注事項	14-16	Our Corporate Responsibility Approach – Stakeholder Engagement 我們的企業社會責任 – 持份者參與	-
Report P	rofile 報告概況			
G4-28	Reporting period 報告期間	4-5	About this Report 報告簡介	-
G4-29	Date of most recent previous report 上一次報告的日期	4-5	About this Report 報告簡介	Wheelock Properties Corporate Social Responsibility Report 2013, published in August 2014 會德豐地產企業社會責任報告 2013 於 2014年 8 月出版
G4-30	Reporting cycle 報告週期	4-5	About this Report 報告簡介	Annually 每年
G4-31	Contact point for questions regarding the report or its contents 提供可回答報告或內容相關問題的聯絡人	4-5	About this Report 報告簡介	-
G4-32	Reporting option and GRI Content Index 機構所選擇的報告選項及全球報告倡議 組織內容索引	4-5, 83-88	About this Report, GRI Index 報告簡介、全球報告 倡議組織內容索引	Core 核心
G4-33	External assurance 機構為報告尋求外部認證	4-5, 70-71	About this Report, Verification Statement 報告簡介、核實聲明	-
Governa	nce 管治			
G4-34	Governance structure 機構的管治結構	10-13	Our Corporate Social Responsibility Approach – Corporate Governance, CSR Management Structure 我們的企業社會責任 – 企業管治、企業社會 責任的管理架構	-
Ethics an	nd Integrity 倫理與誠信			
G4-56	Organisation's values, principles, standards and norms of behaviour such as codes of conduct and codes of ethics 機構的價值、原則、標準和行為規範,如行為準則和倫理守則	4-5, 10-19, 36-45	About this Report, Our Corporate Social Responsibility Approach, Our Workforce 報告簡介、 我們的企業社會責任、 我們的員工團隊	All employees are given a copy of our Code of Conduct to accept and sign during their induction when they join us. Our managers send regular reminders to vendors and business partners annually, refraining from gifts or offerings to our employees.  所有員工於入職培訓時都會獲發一份紀律守則的副本。我們的經理會每年定期向供應商及業務夥伴寄發提示,提醒其不應向我們的員工餽贈禮物或提供好處。
Specific	Standard Disclosures 特定標準揭露			
Economi	c 經濟			
Material	Aspect: Market Presence 議題:市場形象			
G4-DMA	Disclosure of management approach 管理方針揭露	6-9, 10-19, 36-45	Corporate Overview, Our Corporate Social Responsibility Approach, Our Workforce 企業概覽、我們的企業社會 責任、我們的員工團隊	-

	ct&Indicator 倡議組織議題及指標	Page 頁數	Section Reference 相關章節	Remarks 評述
G4-EC6	Proportion of senior management hired from the local community at significant locations of operation 於重要營運據點,僱用當地居民為高級管理層的比例	4-5, 6-9, 36-45	About this Report, Corporate Overview, Our Workforce, Wheelock and Company 2014 Annual Report – Report of the Directors (p.36-39) 報告簡介、企業概覽、我們的員工團隊、會德豐有限公司二〇一四年年報 – 董事會報告書 (p.36-39)	We operate our business in Hong Kong. 100% of our senior management are hired locally in Hong Kong. 我們於香港營運業務。我們的所有高級 管理層(100%)皆為本地招聘。
Material	Aspect: Procurement Practices 議題:採購	實務		
G4-DMA	Disclosure of management approach 管理方針揭露	60-69	Enhancing Value along Our Value Chain 透過供應鏈提升價值	-
G4-EC9	Proportion of spending on local suppliers at significant locations of operation 於重要營運據點,採購支出來自當地供應商之的比例	6-9,	About this Report, Corporate Overview, Enhancing Value along Our Value Chain 報告簡介、企業概覽、 透過供應鏈提升價值	98.4% of our spending went to local suppliers in Hong Kong where we operate our business. 我們於香港營運業務。我們98.4%的開支均用於本港的供應商。
Environr	nental 環境			
G4-DMA	Disclosure of management approach 管理方針揭露		Our Corporate Social Responsibility Approach, Building a Better Environment 我們的企業社會責任、構建更美好的環境	
Material	Aspect: Materials 議題:物料使用			
G4-EN1	Materials used by weight or volume 所用物料的重量或體積	77-81	Data Tables 數據列表	-
Material	Aspect: Energy 議題:能源使用			
G4-EN3	Energy consumption 機構的能源消耗量	77-81	Data Tables 數據列表	-
G4-EN4	Energy consumption outside the organization 機構外部的能源消耗量	77-81	Data Tables 數據列表	-
G4-EN5	Energy intensity 機構的能源強度	20-35	Building a Better Environment 構建更美好的環境	-
Material	Aspect: Water 議題:水資源使用 (Additional o	disclosure 都	<b>頁外揭露</b> )	
G4-EN8	Total water withdrawal by source 依來源劃分的總取水量	77-81	Data Tables 數據列表	-
Material	Aspect: Emissions 議題:排放			
G4-EN15	Direct GHG emissions (scope 1) 直接溫室氣體排放 (範疇 1)	77-81	Data Tables 數據列表	-
G4-EN16	Energy indirect GHG emissions (scope 2) 能源間接溫室氣體排放量 (範疇 2)	77-81	Data Tables 數據列表	-
G4-EN17	Other indirect GHG emissions (scope 3) 其他能源間接溫室氣體排放量 (範疇 3)	77-81	Data Tables 數據列表	-
Material	Aspect: Effluents and Waste 議題:廢污水	和廢棄物		
G4-EN23	Total weight of waste by type and disposal method 按類別及處置方法劃分的廢棄物總重量	77-81	Data Tables 數據列表	-
Material	Aspect: Supplier Environmental Assessme	nt 議題:	供應商環境評估	
G4-EN32	Percentage of new suppliers that were screened using environmental criteria 採用環境標準篩選新供應商的的比例		Our Workforce, Enhancing Value along Our Value Chain 我們的員工團隊、透過供應鏈 提升價值	100% of our suppliers were screened during our tendering process which involves criteria set on environmental/BEAM Plus guidelines. 在招標過程中,我們的所有供應商 (100%) 都經過篩選,當中包括環境/香港綠色建築議會「BEAM Plus」評估 指引所列的準則。

	ct & Indicator 倡議組織議題及指標	Page 頁數	Section Reference 相關章節	Remarks 評述
Social – L	.abour practices and decent work 社會 - 勞	肾工實務	與尊嚴勞動	
G4-DMA	Disclosure of management approach 管理方針揭露	36-45,	Our Corporate Social Responsibility Approach, Our Workforce, Enhancing Value along Our Value Chain 我們的企業社會責任、我們的員工團隊、 透過供應鏈提升價值	-
Material	Aspect: Employment 議題:僱傭			
G4-LA1	Total number and rate of employee turnover by age group, gender, and region 按年齡組別、性別及地區劃分新進員工和離職員工總數及比例	77-81	Data Tables 數據列表	-
Material	Aspect: Occupational Health and Safety 議	題:職業	<b>美健康與安全</b>	
G4-LA6	Type and rates of injury, occupational diseases, lost days, and absenteeism, and number of work-related fatalities 按地區和性別劃分的工傷類別、工傷頻率、職業病、損失日數比例及缺勤率,以及因公死亡事故總數		Our Workforce, Data Tables 我們的員工團隊、數據列表	-
Material	Aspect: Training and Education 議題:培訓	與教育		
G4-LA9	Average hours of training per year per employee by gender and by employee category 按性別和員工類別劃分,每名員工每年接受訓練的平均時數		Our Workforce, Data Tables 我們的員工團隊、數據列表	Average hours of training per year per employee is stipulated on p.41 of this report. All relevant data are indicated in the data tables on p.80-81. 每名員工每年接受培訓的平均時數列於本報告的第41頁。所有相關數據於第80-81頁的數據列表中顯示。
G4-LA11	Percentage of employees receiving regular performance and career development review, by gender and by employee category 按性別和員工類別劃分,接受定期績效及職涯發展檢視的員工比例		Our Workforce, Data Tables 我們的員工團隊、數據列表	-
Material	Aspect: Diversity and Equal Opportunity 諸	題:員	工多元化與平等機會	
G4-LA12	Composition of governance bodies and breakdown of employees by diversity 按多元化指標劃分,公司管理層成員和各類員工的組成	77-81	Data Tables 數據列表	-
Material	Aspect: Supplier Assessment for Labour Pr	actices	議題:供應商勞工實務評估	
G4-LA14	Percentage of new suppliers that were screened using labour practices criteria 針對新供應商使用勞工實務準則 篩選的比例		Our Workforce, Enhancing Value along Our Value Chain 我們的員工團隊、透過供應鏈 提升價值	100% of our suppliers were screened during our tendering process which involves criteria set on labour practices, health and safety and human rights. 在招標過程中,我們的所有供應商(100%)都經過篩選,當中包括勞工實務健康和安全以及人權的準則。
Human R	lights 人權 (Additional disclosure 額外揭露)			
Material	Aspect: Non-discrimination 議題:不歧視	(Additiona	l disclosure 額外揭露)	
G4-HR3	Total number of incidents of discrimination and actions taken 歧視事件的總數,以及機構採取的改善行動		-	There were no incidences of discrimination and actions taken during the reporting period 在報告期間並無發生歧視事件

		ct&Indicator 倡議組織議題及指標	Page 頁數	Section Reference 相關章節	Remarks 評述				
	Material	Material Aspect: Child Labour 議題:童工(Additional disclosure linked to Supplier labour practices 有關供應商勞工實務的額外揭露)							
	G4-HR5	Operations and suppliers identified as having significant risk for incidents of child labour, and measures taken to contribute to the effective abolition of child labour 已發現具有嚴重使用童工風險的營運據點和供應商以及採取有助於杜絕使用童工的行動	0	-	There were no operations and suppliers identified as having significant risk for incidents of child labour 並無營運據點和供應商有嚴重使用 童工風險				
	Material Aspect: Forced and Compulsory Labour 議題:強迫及強制勞動(Additional disclosure linked to Supplier labour practices 有關供應商勞工實務的額外揭露)								
	G4-HR6	Operations and suppliers identified as having significant risk for incidents of force or compulsory labour, and measures to contribute to the elimination of all forms of forced or compulsory labour 已發現具有嚴重強迫或強制勞動事件風險的營運據點和供應商,以及有助於減少任何形的強迫或強制勞動的行動	:	-	There were no operations and suppliers identified as having significant risk for incidents of forced or compulsory labour 並無營運據點和供應商有嚴重強迫或強制勞動事件風險				
	Social 社	會							
	G4-DMA	Disclosure of management approach 管理方針揭露		Our Corporate Social Responsibility Approach, Supporting Our Communities 我們的企業社會責任、支持社區發展	-				
	Material Aspect: Local Communities 議題:當地社區								
	G4-S01	Percentage of operations with implemented local community engagement, impact assessments and development programs 營運據點中,已執行當地社區參與、影響評估和發展計畫的據點之百分比		Our Corporate Social Responsibility Approach, Supporting Our Communities 我們的企業社會責任、支持社區發展	Community engagement aligns with our material issues, therefore we disclosed information on our community investment and development initiatives such as Project WeCan and stakeholder engagement plans. To date, we have not conducted impact assessments of our community investment initiatives. 社區參與配合了我們的重要議題,因此我們會披露「學校起動」計劃等社區投資和發展計劃以及持份者參與計劃的資料。迄今我們尚未對社區投資計劃進行影響評估。				
	Product I	t Responsibility 產品責任							
	Material Aspect: Product and Service Labelling 議題:產品及服務標示								
( ( [	G4-DMA	Disclosure of management approach 管理方針揭露		Our Corporate Social Responsibility Approach, Building a Better Environment 我們的企業社會責任、構建更美好的環境	-				
	CRE8 (Sector Disclosure 行業 揭露)	Type and number of sustainability certification, rating and labelling schemes for new construction, management, occupation and redevelopment 按新建設、管理、職業及重建項目的類別和可持續性認證,評級和標籤計劃的數量	20-35	Building a Better Environment 構建更美好的環境	2 of our assets received green building certifications this year, they are provisional BEAM plus Gold and Bronze respectively. 1 of our assets received certificate of excellence by the Royal Institution of Chartered Surveyors. 64% of our assets received green certifications/ ratings.  本年我們的兩個項目獲得綠色建築認證,分別為綠建環評新建建築暫定金級及銅級認證。我們其中一項物業獲得英國皇家特許測量師學會的卓越證書。物業中64%獲得綠色認證/評級。				
	G4-PR5	Results of surveys measuring customer satisfaction 客戶滿意度調查的結果	20-35, 60-69	Building a Better Environment, Enhancing Value along Our Value Chain 構建更美好的環境、 透過供應鏈提升價值	Club Wheelock conducted customer satisfaction survey in 2013. Last year's results received 95% 'Excellent' or above. Club Wheelock has planned to carry out customer survey in 2015, the results will be disclosed in next year's CSR report. Club Wheelock於2013年進行了客戶滿意度調查。去年95%的結果為人極佳」或				

以上。Club Wheelock計劃於2015年再次 進行相關調查,結果將於下年的企業社會 責任報告中披露。

## Wheelock Properties Limited 會德豐地產有限公司

5th Floor, Wheelock House, 20 Pedder Street, Central, Hong Kong 香港中環畢打街20號會德豐大廈5樓

www.wheelockpropertieshk.com

Tel 電話: (852) 2118 2668 Fax 傳真: (852) 2118 2068

Email 電郵: csr@wheelockpropertieshk.com



